

fr. in *Reichthum* & *Reichthum*  
für *Reichthum* & *Reichthum*  
d. H.

<sup>40</sup>  
A. gr. a. 511

(Homer)  
Stoll

De

# Ankündigung

der

## öffentlichen frühlingsprüfung

im

### Herzoglich Nassauischen Gymnasium

zu

### Weilburg

am 26. und 27. März 1861

von

**Dr. Heinrich Ludwig Schmitt,**  
Director des Gymnasiums.

---

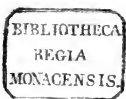
#### Inhalt:

- 1) Abhandlung vom Professor Stoll: Animadversiones in Hymnos Homericos.
- 2) Schulnachrichten vom Director.

---

**Weilburg.**

Gedruckt bei E. G. Lang.



## Animadversiones in Hymnos Homericos.

Perlegenti mihi et diligentius perscrutanti diversis temporibus modo hanc modo illam ob causam hymnos, quos dicimus Homericos, non raro accidit, ut, cum incidissem in locos depravatos, quos non paucos esse constat in his carminibus, inhaerescerem quasi neque prius laborare et experiri desinerem, quam verborum sensum mihi restituere viderer. Ex iis, quae sic non infeliciter reperisse me arbitror, nonnulla viris doctis in hoc libello proponere constitui, sperans fore, ut, si non omnia, haec illa tamen iis probarentur, atque elegi hymnum in Mercurium, quem prae ceteris singulorum verborum et versuum depravationibus scatero notum est. Adiungo quasdam de hymno in Cererem disquisitiones, qui etsi minus singulis locis inscitia librariorum et temporum iniquitate corruptus est, multis tamen et magnis eum interpolationibus inquinatum esse iam alii ante me viderunt.

### I. Hymnus in Mercurium.

V. 34 — 38.

ἀλλ' οἷσιν σ' εἰς δόμα λαβῶν ὄφελός τί μοι ἔσση,  
οἷδ' ἀποτιμήσω σὺ δέ με πρόωτιστον ὀνήσεις.  
οἴκοι βέλτερον εἶναι, ἐπεὶ βλαψρόν τὸ θύρησθιν·  
ἦ γὰρ ἐπελυσίης πολυπήμονος ἴσται αἶχμή,  
ζῶον δ' ἦν δὲ θάνης, τότε κεν μῦλα καλὸν αἰεΐδης.

Versum 36., quod ex Hesiodi Opp. 365. sumptus esset, multi VV. DD., Groddeckius Hermannus Bothius alii, interpolatoris sedulitati debere existimarunt. Sed quin haec verba sint locus communis, quom dicunt, non est, quod hoc loco ea expellamus, si modo cum ceteris bene cohaerant. Neque proverbialem hanc locutionem orationi Mercurii, iocosam quandam hilaritatem redolentem, non inepte insertam esse negabis, si verborum ambiguitatem reputaveris, quam Frankius ad h. l. bene exposuit. Multo magis est, quod versum antecedentem (35.) cum Groddeckio in suspicionem vocemus, inania verba et inutilia, quibus ante dicta minus apte repetuntur et orationis progressus impeditur. Consutus videtur versus ex vv. 30. et 34. Praeterea verbum ἀποτιμᾶν offensioni est; neque enim idem significat, quod ἀτιμᾶν et ἀτιμάζειν, neque epicis poetis usitatum est. Electo autem hoc versu versum 36. quam commode versum 34. excipiat, apertum est, quum ea, quibus explicantur verba ὄφελός ἔσση, proxime accedant et οἴκοι βέλτερον εἶναι arctius esse applicet ad verba οἷσιν σ' εἰς δόμα λαβῶν. Versus ab eodem grammatico profectus esse videtur, qui fecit vv. 25 et 111., quam ad opinionem primum me perduxerunt voculae πρόωτιστον, πρόωτιστα, quae in tribus his versibus leguntur.

In versu 37. Ruhlenius, quem praeter Ilgenium omnes fore editores secutos esse video, pro codicum αἶχμή vel αἶχμα scripsit ἔχμα; restituit secundum H. in Cerer. 230. οἶδα δ' ἐπελυσίης πολυπήμονος ἐσθλὸν ἐρυσμόν, versum huic et verbis et sententia similem, ἔχμα autem idem esse, quod ἐρυσμόν, docuit versu Apoll. Rhod. 4, 201., ubi scuta dicuntur δηῶν θοὸν ἔχμα βολάων. Sed apud Homerum et vetustiores epicos poetas eodem sensu et singulari numero haec vocula ἔχμα non reperitur. Quare quum dictio huius hymni

propius ad Homerum et vetustiores epicorum poetas accedat quam ad poetas Alexandrinos, si vocula arcendi notionem continens inveniatur Homero et Hesiodo usitata, cuius litterae in vocem *ΑΙΧΜΗ* vel *ΑΙΧΜΗ* facile poterant transformari, hoc loco eam praetulerim. Eiusmodi voces sunt *ΑΙΧΜΗ* et *ΑΙΧΗ*, quarum prior facile cum *αἶχμα* confundi potuit; *ἀλκή* autem hoc loco praeplacet, si, id quod nescio, hic ille codex praebeat *αἶχμη*. Itaque nobis scribendum videtur:

ἢ γὰρ ἐπηλύσις πολυμήμονος ἔσσεια ἄλκαρ.

vel *ἀλκή*

Conf. Il. 5, 644. 11, 823. H. in Ap. Pyth. 14 sq. οἱ δὲ δύνανται εὐρέμεναι θανάσιοιο ἴσκος καὶ γήρας ἄλκαρ. Ad confirmandam vocem *ἀλκή* possunt afferri: Od. 12, 120. 22, 305. Il. 21, 528. Hesiod. Theog. 876. κακοῦ δ' οὐ γίγνεται ἄλκη. Hesiod. Opp. 201. κακοῦ δ' οὐκ ἔσσεια ἄλκη.

V. 41 sq.

ἐνθ' ἀναπηλίσσας γλυκάνη πολιοῖο σιδήρου  
αἰὼν ἐξεύροσεν ὀρεσφόου χελώνης.

Hanc eodd. scripturam defendit Matthiaeus; ἀναπηλῆν enim, factum ab ἀναπύλλειν quemadmodum ἀναθῆλιν ab ἀναθῆλιν, significare in dorsum conicere. Sed ἀναπηλῆν est forma prorsus inusitata neque potest significare in dorsum conicere, neque, si significaret, docente Hermannio apte hoc loco diceretur: quum in dorsum testudinis coniecisset. Ilgenii interpretatio, qui et ipse codicum lectionem tueri studet et ἀναπηλίσσας γλ. ἐξεύροσεν eodem modo dictum esse opinatur, quo apud Homerum: ἀμπιπαλῶν πρῶτῃ ἐγχοῦ, Il. 3, 355. aut quo Od. 14, 425. κοψὲ δ' ἀνασχόμενος σκίση δρυός, non magis placet; nam eadem fere, quae Matthiae, Ilgenio possunt opponi. Quare quum codicum lectio nullo modo ferri possit, ut corrigerent, alii alia tentarunt. Stephan. legi vult ἀναπειρήνας ex v. 48., Barnes. ἀναπηδήσας (alacriter resiliens), Ernestius ἀναδινήσας aut ἀναφηλίσσας (deceptae vitam scalp pro exterebravit), Boethius ἀνάπη δῆσας i. e. ἀναδῆσας πη (aliquo modo alligata testudine) vel potius ἐνθα ῥάπη δῆσας (vimine illa ligata). Quarum ex numero coniecturarum nulla multorum assensu probata est neque unquam, opinor, probabitur. Hermannii coniecturam ἀνατελίσσας, constipans sc. αἰῶνα, novissimus huiusmodi editor Baumeisterus\*) in contextum recepit; sed et huius verbi nullam exemplum extat.

Novam iis, quas supra attulimus coniecturas, addamus, quae secundiore fortasse illis fortuna utitur. Coniicimus:

ἐνθ' ἄρα πηχόντας γλυκάνη πολιοῖο σιδήρου καλ.

i. e. testudinis cubito inclinatae medullam spinalem exterebravit. Eiusmodi sententiam nostro loco convenire nemo non concedet, sed ut hanc scripturam confirmemus, ad eundem poetam cogimur confugere, quem supra ad v. 37., quia ad eum sensum, quem illo loco quaerebamus, restituendum Homerus et antiquiores epici poetae nobis praesto erant, sprevimus; Apollonium Rhodium dicimus, apud quem legitur 4, 972. ἀργύρεον χαῖον παλαμῇ ἐν πηχόνουσα, quae verba scholiasta explicat: τῇ πηχεὶ τῆς χειρὸς προσοριζήντα.

Versu 52.

αἰτάρ ἐπειδὴ τεύξε φέρων ἱματιῶν ἄνθημα.

\*) In editione minore. Maior Baumeisteri editio, quum haec scribendum, nondum in lucem prodierat.

vulgarem lectionem *φέρων*, quae hoc loco minus apta videtur, viri docti remove-  
studuerunt, Matthiaeus scribendo *χερῶν*, Schneidewinus *χερῶν*, Hermannus *τεῦς' ἐρῶν*.  
Ego malim: *αὐτὰρ ἀπειδὴ τεῦς φρεσὶν ἐρατεινὸν ἄδυμα*.

Quae scriptura si commodum sensum praebet, ob eam causam reiicienda non est, quod  
ultima syllaba verbi *τεῦς* ante mutam cum liquida non producitur. Hoc enim ver-  
us loco, in tertio hexametri pede, apud Homerum reliquosque epicos prior dactyli syllaba  
brevis saepius legitur ante mutam c. liquida, ut Od. 1, 66. 149. 252.

Liceat afferre, quae de hac re in Homeri carminibus inveni.

In Iliadis libris 1—12. i. e. in versibus 7589 ante mutam c. liq. syllaba brevis est  
locis 131. In Odysseae libris 1—12. i. e. in versibus 6212 locis 154.

Longe plurimis igitur locis muta c. liq. antecedentem syllabam producit; quibus locis  
non producit, ibi saepissime eiusmodi verba leguntur, quae aliter in versum recipi non  
poterant, ut praecipue ea verba a mutis cum liquidis incipientia, quorum prima syllaba  
brevis, secunda longa est: *τραπέζα, τρίαῖνα, δρόκων, προσγίδα, βροτῶν, βροτοῖσι, βροτοῖς*,  
alia; atque adeo ante litteras *ακ* et *ζ* in verbis *Σάμανδρος, Σαμάνδριος, σάππαρον, Ζέλεα*,  
*Ζάκρυθος* eadem ratione, quoniam aliter in hexametro locum habere non possunt, syllaba  
corripitur, vide Il. 2, 465. 467. 5, 49. 6, 402. 11, 499. 5, 36. 77. 774 etc. — Il. 2, 634.  
Od. 1, 246. 9, 24. — Il. 2, 824. 4, 103. 121. — Od. 5, 237. — Accedunt nonnulla  
verba quattuor syllabarum, quarum tertia brevis est et incipit a muta c. liquida, ut  
*ἀμφιθερεῖς*, Il. 2, 700. *ἐμπερότης*, Il. 2, 389. et nomina propria, quale est *Ἀσφοδέτις*, alia.

Raro autem fit, ut verba a muta c. liq. incipientia, quae etiam post syllabam longam  
in hexametro epico poni possunt, eum versus locum teneant, quo necesse sit antecedens  
syllaba corripitur, ut *μέλι χλωρόν* Od. 10, 234. legitur in versus exitu, cum Il. 11, 630.  
dictum sit: *ἤδ' ἐμὲ χλωρόν*. Eiusmodi verba sunt: *Κρόνος, Κρόνον, Κρόνη, Θρόνος*,  
*Θρόνον, πρὸς, πρῶσσι*, alia, hic illie sic posita, ut antecedentem syllabam non producant.  
Vide Il. 2, 205. 8, 479. 8, 199. 1, 609. 4, 329.

In universon igitur sic statuendum est, Homerum ante mutam c. liq. syllabam vulgo  
producere, neque tamen raro, necessitate coactum, ab hac lege discessisse et, quoniam in  
hexametro epico correptiones ante mutam c. liq. prorsus vitari non poterant, nonnullis quidem  
locis, quamquam versu aliter formando vitare potuit, iam assuetum quasi legem violare,  
eas admisisse.

Neque tamen promiscue in omnibus hexametri pedibus breves syllabae ante mutam c.  
liq. eadem frequentia inveniuntur. Longe plurimae eiusmodi correptiones sunt in pedibus  
tertio et quinto. Sic ex 131 correptionibus, quas supra ex Iliadis libris 1—12. attuli,

in tertio pede sunt	33	in secundo	13
in quinto	78	in quarto pede nulla.	
in primo	7		

Ex Odysseae correptionibus, quas supra attuli 154

in tertio pede sunt	61	in secundo	10
in quinto	68	in quarto	5.
in primo	10		

Hae autem, quae in quarto pede leguntur, omnes ex hoc numero removeandae sunt.  
Nam Od. 11, 583. pro *προδέλας* scribendum est *πρόσιλας*. Deinde Od. 1, 183. et  
3, 303. verbum *ἄλλοθροῖς* sic pronuntiabatur, ut tertia et quarta syllabae in unam

contraherentur; cf. *πρωτόπλοον* Od. 8, 35. Tum Od. 11, 266. in nomine proprio *Ἀμφι-  
τρώνος* littera *υ* syllabae tertiae, aequae atque Od. 4, 83. 127. 229. in voce *Αἰγυπτιοῖς*  
littera *ι*, ita opprimitur, ut in vocabulo pronuntiando quattuor tantum syllabae audiantur.  
Restat Od. 12, 99. *φέρει δέ τε κρατὶ ἐκάστω*, quo loco non dubito quin vocula *τί*  
delenda sit.

Quae si ita sunt, in quarto hexametri pede in ll. 1—12. et Od. 1—12. ante mutam  
c. liq. nuquam syllaba correpta invenitur.

Porro hoc animadvertendum est, fere omnibus locis brevem syllabam ante mutam c.  
liq. ita positam esse, ut dactyli sit secunda syllaba, non tertia. In locis 131, quos supra  
ex Iliade attuli, quinquies, in locis 154 Odysseae sexies est syllaba tertia: ll. 4, 339.  
*αὐτὰρ ὁ πηλίσιον*. 5, 31. et 909. *τειχεσπλιῖτα* in versu exeunte. 11, 69. *τὰ δὲ δρόματι*.  
11, 572. *ῥμμενα πρόσσω*. Od. 3, 320. *ὄπινα πρώτον*. 8, 92. *κατὰ κράτα*. 10, 234. *μέλι  
χλωρόν*. 11, 583. *προσπλάζε*. 12, 99. *δέ τε κρατὶ*. 12, 330. *καὶ δὲ ἄρην*.

Ex his Od. 11, 583. et 12, 99. iam supra removimus, altero loco scribentes *πρόσπλάζε*,  
altero delentes voculam *τέ*. Deinde Od. 12, 330. synizesis adhibenda est. Od. 8, 92.  
fortasse scribendum *καὶ κράτα*, ut saepe *καὶ κεφαλῆς*. Od. 3, 320. *ὄπινα πρώτον* sine  
dubio falsum est; nusquam enim in carminibus Homericis ante vocem *πρώτος* eiusque  
composita brevis syllaba invenitur praeter Od. 17, 275. *ῆ δὲ πρῶτος*, quod non dubitamus  
mutare in *ῆ δὲ πρῶτος*. Illo loco scribimus: *ὄντ' ἂν* vel *ὄν κεν πρῶτον ἀποσφίλωσιν*  
*ἄλλαι*. Sic in Odysseae libris 1—12. unicum restat *μέλι χλωρόν*. Ex quinque autem  
locis, quos ex Iliade attulimus, unus, 4, 329. rectius fortasse scribitur: *αὐτὰρ πηλίσιον*  
*ἰστέκει πολέμητις Ὀδυσσεύς*.

Easdem, quas Homerus, etiam auctores hymnorum Homericorum leges secuti sunt.  
Ex 60 correctionibus, quas in omnibus hymnis ante mutam c. liq. inveni, plurimae in  
quinto et in tertio pede leguntur. Locis 15 tertia dactyli syllaba ante mutam c. liq. posita  
est, sed plurimi ex his locis mutandi videntur. Examinemus singula.

II. in Ap. Pyth. 210. legitur:

*καὶ τότε δὴ κατὰ θυμὸν ἐφράζετο Φοῖβος Ἰππόλλω.*

quem locum, etsi non mediocriter offendit, mutare non audeo.

II. in Mercur. 294.

*σὺν δ' ἄρα φρασσάμενος τότε δὴ κραυὴς Ἀλκυονίδης.*

scribendum est: *σὺν δ' ἄρ φρασσάμενος*. cf. II. 1, 540. *θεῶν συμφράσσουσι βουλῆς*.  
Od. 15, 202.

Ibid. 332. *τὸςδε χρήμα* fortasse scribendum est *τὸ χρήμα*.

Ibid. 348. *διέτριβε κέλευθα* bene mutavit Schneidewinus in *ἔσταιβι κέλευθα*.

Ibid. 394. idem pro *ἀπέκρυψε* restituit *ἐκρυψε*.

Ibid. 560. *μέλι χλωρόν* confirmatur versu Od. 10, 234.

II. in Vener. 131.

*ἀλλὰ σε πρὸς Ζητὸς γυνάσσομαι ἡδὲ τοκήων.*

et v. 187. *ἀλλὰ σε πρὸς Ζητὸς γυνάσσομαι αἰγυόχοιο.*

delenda est vocula *σέ*. Cf. II. 22, 338. *λίσσμι ὑπὲρ ψυχῆς καὶ γούνων σῶν τε τοκήων*.  
Od. 2, 68. 3, 98. 15, 261.

Ibid. 179. *οἶγν δὴ με τὸ πρῶτον ἐν ὀφθαλμοῖσι νοήσας.*

scribendum est aut: *οἶγν δὴ τὸ πρῶτον*, aut: *οἶγν δὴ με πρῶτον*. Vide, quae  
supra de voce *πρῶτος* diximus.



II. in Cerer. 256. codicis scripturam:

*νήιδες ἀνθρώποι καὶ ἀφράδμονες οὐτ' ἀγαθοὶ*  
editores recte mutarunt in: *νήιδες ἀνθρώποι, ἀφράδμονες.*

Ibidem versus 344 et 345.

*πόλλ' ἀκαζομένη μητρός πόθῳ ἢ δ' ἐπ' ἀτλήτων*  
*ἐργοις θεῶν μακάρων μητίετο βουλῇ.*

a viris doctis multum tentatos, Matthiaeus, quem Baumeisterum secutum esse video, bene restituit:

*πόλλ' ἀκαζομένη μητρός πόθῳ ἢ δ' ἐπ' ἀτλήτων*  
*ὀργισθεῖσα θεῶν μακάρων μητίετο βουλῇ.*

praeter ἢ δ' ἐπ' ἀτλήτων. Numerorum causa aut ἐπὶ ciciendum est, ut restet: ἢ δ' ἀτλήτων, vel ἢ δ' ἄλλιστον, vel Vossii ἢ δ' ἀπλήτων, aut scribendum est: ἢ δ' ἐπ' ἄλλαστον.

Ibid. versus 431.

*Βῆ δὲ φέρων ὑπὸ γαῖαν ἐν ἄρμασι χρυσελοισι.*

in carminis particula legitur, quam recentiore Graecorum tempore insertam esse infra docebimus.

Omnino igitur in quinque maioribus hymnis Homericis relinquuntur quattuor correptiones in tertia dactyli syllaba ante mutam c. liq.: II. in Ap. Pyth. 210. in Mercur. 332. et 560. in Cerer. 431., e quibus hic quartus locus recentioris aetatis est, reliqui praeter II. in Merc. 560. non satis certa esse scriptura videntur.

Quae restant in hymnis minoribus correptiones ante mutam c. liq. in tertia dactyli syllaba, numero sunt tres, quarum duae leguntur in II. in Martem recentissimae aetatis: v. 1. *βροσάρματα χρυσεπλήγῃ.* et v. 12. *σεύσονται κακοίητα πικρὴν ἀπ' ἰμοῖο καρήνοι.* Tertia est XXVI, 7. *αὐτὰρ ἐπειδὴ τόνδε (τόνγε?) θεαὶ πολύνυμον ἔθρεψαν.*

Ex his correptionibus duae, II. in Cerer. 431. et in Mart. 1., ante caesuram bucolicam sunt, in quarto igitur hexametri pede. Aliae correptiones ante m. c. l. in quarto hexametri pede in hymnis non inveniuntur, praeter II. in Mercur. 348. *διέτριβε πέλευθα*, si recta haec esset codicum scriptura; sed observatio illa fiduciam nobis hunc locum mutandi augeat.

Versus 77 et 78. ciciendos esse demonstravit Hermannus in Epistola ad Ilgenium p. 48 sqq. Versus autem 79.

*σάνδαλα δ' αὐτίκ' ἔριψεν ἐπὶ ψαμάθοις ἀλίησιν.*

quem una cum antecedentibus nonnulli removeere voluerunt, si decesset, de qua re versus sequentes agerent, ab initio non satis perspiceretur. Quam ob causam retinemus; sed quoniam sic, ut in codicibus legitur, cum sequentibus coniungi non possit, ita mutandus esse videtur, ut protasis sit eorum, quae sequuntur, verborum. Idcirco Schneidewinus scripsit: *σάνδαλα δ' εὐτ' ἐρῶιψεν*, qua in scriptura displicet vocula δέ, quia post verba *δολίχης δ' οὐτ' ἀντοπρεπὴς ὥς*, universe indicantia ea, quae in sequentibus accuratius explicantur, requiritur *asyndeton*. Etiam δὲ εὐτε, si forte haec verba Schneidewinus in δ' εὐτ' iussu voluit, epicorum usus hoc loco respuit. Malim igitur scribere:

*σάνδαλα καλὰ δ' οὐτ' ἔριψεν ἐπὶ ψ. ἀλίησιν.*

Ut hic *σάνδαλα καλὰ* posuimus, ita apud Homerum vulgo leguntur *καλὰ λῖδαλα*. II. 2, 44. 10, 22. 132. Od. 1, 96. 2, 4. 4, 309. 5, 44.

V. 86. *οἳ τ' ἐπεγόμενος δολίχην ὁδὸν αὐτοπρεπὴς ὥς.*

Sic plurimi codd.; Parisini tres et Mosc. pro *αὐτοπρεπὴς ὥς* praebeant *αὐτοτορήσας*.

Versum corruptum VV. DD. diverso modo sanare student. Martin. ἀντοροπὴς φῶς, Grotdeck. αὐτόματος ὥς, Schneidewin. εὐτραπέλος παῖς, alii alia, parum probabilia. Hermannus in editione sua versum uncis includit, sed in annotationibus proponit ἀντιορήσων, iter coniecturus. Quam scripturam Frankius amplectitur, versum οἷά τ' ἐπειγόμενος δολὴν ὁδὸν ἀντιορήσων, sic vertens: sic incessit Mercurius, ut qui festinat, quem furtivum iter coniecturus est. Sed ἀντιορεῖν esse iter conficere probari nequit. Nos scribendum putamus: «

οἷά τ' ἐπειγόμενος δολὴς ὁδὸν ἐντροπήσιν.

Confer v. 245. παῖδ' ὀλίγον, δολὴς εἰλυμένον ἐντροπήσιν. Extremae vocis forma ἐντροπήσιν prope accedit ad Parisinorum et Moscov. lectionem αὐτοροπήσας.

Versus 106. in codd. sic legitur:

καὶ τὰς μὲν συνέλασεν ἐς αὔλιον ἄθροας οὐσας.

Verba ἄθροας οὐσας Hermannus in editione sua mutavit in ἄθρο' ἰούσας. Praeplacet, quod idem olim coniecerat: ἐς αὔλιον ὑψιμέλαθρον, epicorum poetarum more saepius repetitum, v. 103. 134. 199. At, quaeris, qui istud ἄθροας οὐσας in contextum invadere potuit? Eundem puto interpolatorem, qui textui inseruit versum 211. et versus 77 et 78. ut boves faceret retrorsum actas (vide Hermann. Epist. ad Ilg. p. 48—56.), eodem consilio et hunc versum 106. sic mutasse:

καὶ τὰς μὲν συνέλασεν ἐς αὔλιον ἀντ' ἰούσας.

Ex utraque deinde versus lectione, genuina et spuria, eam conflata esse censemus, quae nunc in codd. legitur, ita ut in vocula ἄθροας reliquiae vocis ὑψιμέλαθρον extent, αἰσας ex alterius lectionis vocula ἰούσας ortum sit.

Paulo post v. 109 et 110.

διῳγνὺς ἀγλαὴν ὄζον ἐλὼν ἐπέλεψε σιδήρεῳ  
ἄρμενον ἐν παλῳμῳς ἄμπνυτο δὲ θερμὸς αὐτῆς.

traditur, quomodo Mercurius artem ignis excitandi primus inveniit. Si ἐπέλεψε recte se habet, deest aliquid, quum non dictum sit, qua ratione hoc ramo lauri decorticato usus sit Mercurius ad ignem excitandum. Sin lacuna non statuenda est, corruptelam in ἐπέλεψε vel alio quodam versu 109. verbo inesse necesse est; sed quum, quae adhuc mutando versu 109. tentata sunt, aptum sensum restituere non videantur neque ipse melius quidquam habeam, quod proponam\*), alteram rationem secutus Schneidewino adstipulor, unum vel plures iudicanti versus inter 109 et 110. excidisse, in quibus dictum fuerit, Mercurium lauri ramo decorticato alterum, quod praeparaverit, lignum trivisse. Quam sententiam et ob eam causam praefero, quod poeta huius hymni, quibus locis novam aliquam rem deus recens natus ingeniose excogitavit et sollerti animo exsequitur, accuratius ibi et copiosius hanc rem perscribere solet. Vide v. 41 sqq., locum de prima lyrae confectione agentem, et quae v. 115 sqq. sequuntur de deo boves mactante.

Gravi praeterea corruptela laborat versus 110. Flor. et Ald. praebent:

ἄρμενον ἐν παλῳμῳ, ἀνὰ δ' ἄμπνυτο θερμὸς αὐτῆς.

ex quo Ruhkenius (Epist. crit. I. p. 33) inconsiderate fecit: ἄμα δ' ἄμπνυτο θ. αὐτῆς;

\*) Si mutando versu 109. locum sanare conaberis, fortasse ex Soph. Philoct. 294 sqq. εἴτα πῦρ ἐν οἷ παρῆν, αἰὲν ἐν πυρὶ τοῖσι πύρρον ἐκτείναν, μόλις ἔργον' ἀφανιστὸν φῶς, sanatio erit petenda.

nam v. ἄμπνιτο medium syllabam producit. Hanc fuisse causam opinamur, cur librarii, ut metrum restituerent, remota illa vocula ἀνά vel alia eius loco ante ἄμπνιτο posita, scriberent in plurimis codd. ἄμπνιτο δὲ θεοῖός αὐτῆς. Vox ἄμπνιτο semper significat respiravit, animum collegit, id quod de igni recens ex ligno vel lapide excitato dici nequit. Itaque hanc vocem hic prorsus eiciendam esse ratus, scribo:

τάχα δ' ἐκ σπντο θεοῖός αὐτῆς.

Confer Quint. Smyrn. 2, 224. πνρὸς δ' ἐξέσπντ' αὐτῆς.

Versus 155—161. et 254—259. si diligentius inspexeris, alterum ex altero locum interpretandum et corrigendum esse intelliges. Assentimur Schneidewino, qui, commotus v. 256 sqq., versu 159. post ἦ σε λαβόντα nonnulla deesse opinatur; sensum enim orationis Maia fuisse: Nunc sane puto Apollinem te validissimis vinculis constrictum per antri vestibulum ducturum (scilicet ante Jovis tribunal, ut in ius te rapiat) aut te comprehensum in Tartarum praecipitaturum. Hanc alteram sententiam post ἦ σε λαβόντα excidisse recto statuit; secutum deinde esse versum sic fere scriptum:

[καὶ σε] . . . τὰ μετασσο κατ' ἄγκρα φιλητεύσειν.

Quaeritur, quae sint illa ἄγκρα, in quibus Mercurium in futurum latrocinaturum esse Maia praedicat. Quum ex v. 256 sqq. obscuras Tartari regiones intelligendas esse pateat, ante μεταξὺ (?) κατ' ἄγκρα φιλητεύσειν adiectum, quo accuratius convalles illae designarentur, positum fuisse existimamus et versum sic restituere conamur:

ἦρρόντα μέταξε κατ' ἄγκρα φιλητεύσειν.

Similitudo verborum ἦ σε λαβόντα et ἦρρόντα causa fuisse videtur, cur librarius in scribendo statim a verbis ἦ σε λαβόντα per errorem ad μέταξε κατ' ἄγκρα φ. transiret. Totus autem locus comparanti mihi v. 256 sqq. et 374. sic fere scriptus fuisse videtur:

ἦ σε λαβόντα θεὸν ἰέψειν εἰς Τάρταρον ἐν ῥίν  
εἰς ῥόφον αἰνόμερον καὶ ἀμύχανον ἐν θα σότω  
ἦρρόντα μέταξε κατ' ἄγκρα φιλητεύσειν.

Versui 259.

ἀλλ' ὑπὸ γαίῃ

ἐρῶσαι, ὀλλύοισιν ἐν ἀνδράσιν ἡγεμονεύων.

VV. DD. diversa scriptura et interpretatione mederi studuerunt. Groddeckius scribit: ἐρῶσαι, ὀλλυμένοισιν ἐν ἀνδράσιν ἡγεμονεύων, ut ἀνδρες ὀλλύμενοι pro umbris dicti sint; Schopenius: φθιμένοιισιν ἐν ἀνδράσιν; Ilegenius: ἐρῶσαι, ἀλκτροῖσιν ἐν ἀνδράσιν ἡγ., „in maleficiis dux erit Mercurius, h. e. primus inter eos erit, qui poenas luit“; Bothius: ὀλοοῖσιν ἐν ἀ. ἡ., „ducem illum perditorum hominum fore ait. velut Tantis, Sisyphi et quicunque exeruciantur apud inferos“. Hermannus: ὀλλύοισιν ἐν ἀ. ἡ.; Schneidewinus: ὀλοοῖσι μετ' ἀ. ἡ., „unter den nichtsnutzigen Gaunern den Anfῦhrer spielend.“

Ex his Groddeckii et Schopenii scripturae sensum tribuunt huic loco minus aptum: dux eris mortuorum; in Ilegenii et Bothii, qui eundem fere sensum loco inesse statuunt, scripturis hoc reprehendimus, quod id hominum gentis, quod designari volunt, non accurate notatur. Idem de Hermannii et Schneidewini lectionibus valet, sed quam Schneidewinus sententiam verbis suis inesse putat, ea magnam nostro loco probabilitatem habet. Verba enim, quae supra attulimus: „unter den nichtsnutzigen Gaunern den Anfῦhrer spielend“, nihil aliud significare dicit, quam: apud inferos eandem, quas in terris, partes agere perges. Eandem sententiam nos restitimus scribendo:

ἐρρήσεις, ᾗστέρουσιν ἐν ἄγκειν ἡπεροπύων  
quam lectionem facile accepturum spero, qui comparaverit versum supra a nobis restitutum  
(v. 159.):

ἡρόντα μέταξε καὶ ἄγκεα φιλιτεύσειν.  
ἡπεροπείων iam Matthiaeus scripserat, sed verba ὀλίγοισιν ἐν ἀνδράσιν intacta reliquerat.  
Verbum illud legitur v. 577. ἡπεροπύει νύκτα δι' ὀργαίναν φύλα θνητῶν ἀνθρώπων,  
quo loco nostram scripturam non minus confirmari puto.

V. 168.

οἱ δὲ θεοῖσιν  
νόοι μετ' ἀθανάτοισιν ἀδώρητοι καὶ ἄπαστοι  
αἰτοῦ τῆδε μένοντες ἀνεξόμεθ', ὥς οὐ κελύεις

Plurimi codd. praebent ἄπαστοι, lectionem perineptam, ut ait Hermannus; duo codd. Paris. αἰλιστοι. Quae pro his vocibus a VV. DD. substituta sunt: ἄπυστοι (Hermann.), αἰλουτοι (Both.), αἰλῆστοι (Ruhnken.), αἰλιστοι (Schneidewin.), vel sensus vel numerorum causa reiciimus. De ἄπλουτοι et αἰλῆστοι conf. quae supra ad v. 52. diximus; αἰλιστοι scribendum fuit αἰλλιστοι, ut τοῖλλιστος, πολὺλλιστος. Ipsi proponimus:

ἀδώρητοι καὶ αἰτιμοί,

et quia saepius sic δῶρα et τιμαί inter se coniunguntur (vide v. 470. ἔπορεν δὲ τοὶ ἀγλαὰ δῶρα καὶ τιμάς. in Cerer. 328. καὶ πολλὰ δίδον περικαλλέα δῶρα τιμάς θ'). et quia, quae in versibus proximis dicuntur, partim ad δῶρα, in quibus opulentia consistit, partim ad τιμὴν pertinent. δῶρα animo Mercurii obversantur dicentis v. 170 sq. Βέλιερον ἔμαθα πάντα μετ' ἀθανάτοισι ὁαρίζεω, πλουτίσιον, ἀγνεύσιον, πολυλήγιον etc., transit deinde ad τιμὴν his verbis: ἀμφὶ δὲ τιμῇ. Similiter v. 461. inter se coniunguntur: ἡ μὲν ἐγὼ σε κυδρὸν ἐν ἀθανάτοισι καὶ ὄλβιον — θύω.

V. 239.

ὥς Ἐριμῆς Ἐκάεργον ἰδὼν ἀλλέεινεν ἑαυτὸν.

In hoc versu verba ἀλλέεινεν et ἑαυτὸν iuxta posita et inter se coniuncta esse nullo modo possunt, ut, si ἑαυτὸν recte scriptum est, in verbo ἀλλέεινεν aliquam corruptelam latere necesse sit, sin ἀλλέεινεν recte se habet, ἑαυτὸν sit removendum. Nam Hermannii (Epist. ad Ilg. p. 61.) de hoc loco iudicium nemo nunc sequetur. Qui quum ubique in hoc hymno duplicis recensionis vestigia avide indagaret, hoc loco versus 240 — 242. interpolatori attribuit, quae antecedunt, sic a primo hymni conditore composita esse opinatus est, ut ἑαυτὸν, sciunctum a praecedentibus verbis, cum sententia, quae secuta esset, coniungeretur, in versu a libris omissio sic fere scripta:

ὥς Ἐριμῆς Ἐκάεργον ἰδὼν ἀλλέεινεν, ἔ αὐτὸν  
εἰν ὀλίγῳ ἔλσας κεφαλὴν χεῖράς τε πόδας τε.

Intra ipsius igitur versus 239. fines sententiam corrigere studebimus. Frankius ἔ αὐτὸν integrum esse ratus, vocem ἀλλέεινεν addubitat, quum verbum requiri existimet, quod occultandi sive celandi notionem habeat; sed quae celandi notio requiritur, revera in voce ἀλλέεινεν inest. Est enim vitare aliquem, se subtrahere eius adspectui; Mercurius autem se subtrahere studuit Apollini, quem ob pecoris furum iratum in specum matris ingressum conspexerat. Nam verba ὥς Ἐριμῆς Ἐκάεργον ἰδὼν ἀλλέεινεν coniungi debere, iam Hermannus docuit, comparans Od. 4, 396. μήπως με προιδὼν ἤε προδαίς ἐλέγεται. Qua in sententia quum vocis ἑαυτὸν locus esse non possit, non poterimus, quin hanc vocem cum alia commutemus. Scriptum fuisse putamus ad initio:

ὥς Ἐρμῆς Ἐκάεργον ἰδὼν ἀλλέεινεν ἄνακτα.

Vocem ἄνακτα hoc loco aptissime positam fuisse, facile quisque concedet, quum dignitatem et gravitatem Apollinis, magni dei, augeat, qui ingressus in specum (vide v. 234. αὐτὸς Ἀπόλλων) timorem iniecit Mercurio, ut se eius irae subtrahere studeret. Voculam ἐαυτὸν autem in hunc locum librarii diligentia invasisse putamus, qui quum exitum versus, id quod saepius in hoc hymno factum esse scimus, oblitteratum inveniret, suo Marte ad similitudinem linearum, quae resisterant, locum temere explevit.

V. 346 sq. αὐτὸς δ' οὐτός ὃδ' ἐκτὸς ἀμήχανος, οὐτ' ἄρα ποσσὶν  
οὐτ' ἄρα χερσὶν ἔβρινε διὰ ψαμαθώδεια χώρον.

Verba ὃδ' ἐκτὸς sine dubio corrupta. Ruhnkenius scripsit: αὐτὸς δ' οὐτός ὃδ' ἐξοχ' ἀμήχανος; Ilgenius: αὐτὸς δ', οἷος ὃδ' ἐξοχ' ἀμήχανος; Hermannus: αὐτὸς δ' οὐτός αἰκτός (i. q. ἀπρόσιτος, Hesych.); Schneidewinus: αὐτὸς δ' οὐτός ὄλεθρος. Omnia minus probabilia. Nobis scribendum videtur aut: αὐτὸς δ' οὐτός ὀπηδός (vide v. 209.) aut: αὐτὸς δ' οὐτός ὀδὴγός ἀμήχανος, id quod verisimilius est et propius accedit ad codicum scripturam. Forma enim vocabuli ΟΛΗΓΙΟΣ paullulum differt ab ΟΛΕΚΤΟΣ. Iocosa quadam hilaritate deus dicit: Ipse autem hic desperatus est viarum atque itinerum dux, ita ut vestigia eius nemo possit sequi, neque enim pedibus neque manibus incessit.

V. 397 sqq. τῷ δ' ἄμφω σπεύδοντε Λιὸς περικαλλέα τέκνα  
ἐς Πύλον ἡμαθόεντα ἐπ' Ἀλφειοῦ πόρον ἔξον.  
ἀγροὺς δ' ἐξίκοντο καὶ αὐλίον ὑψιμέλαθρον,  
ἥχ' ἵα οἱ τ' ἄγρευμ' αἰτιάλλετο νυκτὸς ἐν ὥρῃ.

Versus 398., ut supra legitur, ab Ilgenio et Hermannus ex codd. Paris. B. C. et Mosc. restitutus est; vulgo: ἐς Πύλον ἡμαθόεντα δ' ἐπ' Ἀλφειοῦ πόρον ἔξον. Hoc δ' sine dubio, ut hiatus inter ἡμαθόεντα et ἐπ' removeretur, aliquis interposuit. Et profecto hiatus ille ferri nequit, qui removeretur, si scribis:

ἐς Πύλον ἡμαθόεντα καὶ Ἀλφειοῦ πόρον ἔξον.

Saepe sic loca, quorum alter alterius pars est, voce καὶ coniunguntur. H. in Ap. Pyth. 342. Od. 4, 563. — Ruhnkenii scriptura:

ἐς Πύλον ἡμαθόεντ' ἰδ' ἐπ' Ἀλφειοῦ πόρον ἔξον

durior est. — Similiter v. 519. vocula ἐπὶ pro καὶ irrepsisse videtur; scriptum fuisse putamus:

ἦ κεφαλῇ νεύσας ἦ καὶ Σινγὸς ὄμβροϊον ἰδωρ.

Idem accidisse putamus v. 571. πᾶσι δ' ἐπὶ προβάτοισιν ἀνάσσειν κύδιμον Ἐρμῆν. quem versum, sic scriptum:

πᾶσι δὲ καὶ προβάτοισιν ἀνάσσειν κύδιμον Ἐρμῆν.

post v. 568. ponimus, eicientes v. 569. et 570. Hos enim ab interpolatore in margine adscriptos fortuito ante v. 571. in contextum venisse suspicamus.

Praeter Alpheim flumen in versu sequenti eadem loca nominari verisimile est, quorum iam ante, versibus 101—104., mentio facta est: αὐλίον ὑψιμέλαθρον et ληνούς. αὐλίον ὑψιμέλαθρον utroque loco legitur, in voce ἀγρούς autem v. 399. vocem ληνούς latere suspicamus.

V. 416 sqq.

Ἀποῖς δ' ἔρικυθός νιόν  
 ρεῖα μάλ' ἐπρήνεν ἐκηβόλον, ὥς ἔθει' αὐτός,  
 καὶ κρατερὸν περ ἐόντα λαβὼν δ' ἐπ' ἀριστερὰ χειρός  
 πλῆκτρον ἐπειρήνιζε κατὰ μέρος· ἡ δ' ὑπὸ χειρός  
 σμερδαλίην κονάβησε γέλασσε δὲ Φοῖβος Ἀπόλλων.

Editores inter v. 418 et 419, lacunae signa posuerunt, obiectum enim ad verba λαβὼν δ' ἐπ' ἀριστερὰ χειρός desideratur. Cf. v. 499—502. Aliter de nostro loco iudicat Schneidewinus. Extremam versus 418. vocem χειρός ex sequentis versus exitu per errorem librarii irrepsisse opinatus scripsit:

λαβὼν δ' ἐπ' ἀριστερὰ ἄθυρμα  
 πλῆκτρον ἐπειρήνιζε κατὰ μέρος.

Similiter is, qui codicem Mosc. scripsit vel emendare conatus est: λαβὼν δ' ἐπ' ἀριστερὰ λύρην πλῆκτρον ἐπειρήνιζε. Sed virum doctum fugit, primam vocis λύρη syllabam corripi neque omnino hac voce uti poetam huius hymni; nam alteram partem versus 423. cum sequentibus verbis usque ad τόχα δὲ eiiciendam esse Schneidewinus docuit. Nos Schneidewini rationem comprobamus, sed quum vox ἄθυρμα in hoc hymno vulgo cum adiectivo coniungatur, praeplacet:

λαβὼν δ' ἐρατεινὸν ἄθυρμα  
 πλῆκτρον ἐπειρήνιζε κτλ.

Confer v. 52—54. Verba ἐρατεινὸν et ἐπ' ἀριστερὰ aliquam similitudinem habent, ita ut facile potuerint confundi.

V. 436.

Βουφόνε, μηχανῶτα, πονεύμενε, δαιτός ἐταῖρε.

Respicens versum 31. χοροῖν τε δαιτός ἐταῖρη, in voce πονεύμενε, sine dubio corrupta, adiectivum aliquod, quod ad artem musicam pertineat, latere suspicamur, praesertim quum paullo ante Mercurius eximiam suam artem ad chordarum sonum cantandi praestiterit et omnis haec Apollinis oratio circa citharam a Mercurio inventam et cithara canendi artem vertatur. Itaque ex πονεύμενε facio πολύνιε, ut hic versus evadat:

Βουφόνε, μηχανῶτα, πολύνιε δαιτός ἐταῖρε.

Adiectivum quidem πολύνιος alibi non legi, sed ex nomine proprio Πολύμνιος (Quint. Smyrn. 2, 292.) et nomine Musae Πολυμνίας, quae proprie adiectiva sunt vi, etiam adiectivum πολύνιος extitisse colligere licet; neque mirum esset, si poeta, qui et alia verba ipse finxit, ut μηχανῶτα in hoc ipso versu, primus hoc adiectivo usus esset.

V. 460 sqq.

ναὶ μὰ τόδε κρανέινον ἀκόντιον, ἧ μὲν ἐγὼ σε  
 κνέδρον ἐν ἀθανάτοισι καὶ ὄλβιον ἡγεμονεύσω  
 δώσω τ' ἀγλαὰ δῶρα καὶ ἐς τέλος οὐκ ἀπατήσω.

Vox ἡγεμονεύσω hoc loco sensu caret. Casu aliquo ortum esse videtur ex extremis versus praecedentis verbis: ἧ μὲν ἐγὼ σε, ita ut extrema pars versus 461. interiret. Quare Schneidewinus post v. 460. versum, cuius ultima vox fuisset θῆσω, excidisse ratus, totius loci hanc fuisse conditionem censuit:

ναὶ μὰ τόδε κρανέινον ἀκόντιον, ἧ μὲν ἐγὼ σε  
 κνέδρον ἐν ἀθανάτοισι καὶ ὄλβιον ἦματα πάντα,  
 δώσω τ' ἀγλαὰ δῶρα καὶ ἐς τέλος οὐκ ἀπατήσω.

V. *Θῆσω* commodè accedit ad *κυδρὸν ἐν ἀθανάτοις καὶ ὄλβιον*, neque minus *ἥματα πάντα* (cf. Od. 5, 135 sq. H. in Cerer. 261. in Apoll. Pyth. 307.); sed haec verba nostro loco sic posita fuisse existimamus:

καὶ μὰ τόδε κρατῖνον ἀνόντιον, ἧ μὲν ἐγὼ σε  
 κυδρὸν ἐν ἀθανάτοις καὶ ὄλβιον ἥματα πάντα  
 θῆσω  
 θώσω τ' ἀγλαὰ δῶρα καὶ ἐς τέλος οὐκ ἀνιτήσω.

Similitas verborum *Θῆσω* et *θώσω* initio duorum versuum sese excipientium causa fuit, cur librarius in scribendo priorem versum transsiliret.

## II. Hymnus in Cererem.

Auctor hymni Homerici in Cererem id praecipue sibi proposuit, ut originem sacrorum Eleusiniarum a Cerere institutorum enarraret. Quae res ita tractata est, ut ea pars, quae de summa re, de Cerere Eleusine commorante et sacra sua instituyente agit, medium carminis locum a v. 98—304. teneat, praecedant eae res, quae Cereri causa fuerunt Eleusinem perveniendi ibique commorandi, raptus Proserpinae et migratio Cereris filiam cum luctu et moerore per totum orbem terrarum quaerentis; cuius ira et dolor inde a v. 305. Iovis opera permulcetur, qui Proserpinam ab inferis arcessendam et una cum matre in Olympum reducendam curavit. Habemus igitur fabulam rei inter deos actae unam et quasi rotundam, cui de institutione sacrorum Eleusiniarum narratio ita inserta est, ut prae ceteris haec res promineat et summam totius carminis et caput sese offerat auditibus. Atque hoc poetam ob eam causam sic instituisse existimamus, quod, quum eo consilio carmen compositum esse inter viros doctos constat, ut festo aliquo die, qui cum Cereris Eleusinae cultu aliqua ratione cohaerebat, sive Eleusiniis ipsis, sive Panathenaeis recitaretur, multum eorum, qui diem festum celebrarent, interesse putavit de origine cultus Eleusinae deae eiusque in homines beneficiis aliquid audire.

At quum fabula, quae in carmine tractatur, in universum sit una atque integra, carminis tamen ipsius conditio, si accuratius inspicias, ea est, ut neque idem orationis color neque eiusdem aetatis opiniones omnibus locis sese praebant et res hic illic afferantur, quae cum ceteris non plane consentire videantur; ex quo suspicio oritur, carmen, quale nunc est, interpolationibus non paucis esse inquinatum. Maior carminis pars et argumento et dictione eam aetatem indicat, quae prope ad florentissimam epicae poeseos tempora, ad Homerii Hesiodique aetatem accedit; eos autem locos, qui posterioris aetatis esse videntur, maximam partem non tam ex grammaticorum recentissimi Graecorum temporis umbraculis temere prodissse, quam ab iis, sive sacerdotibus, sive aliis hominibus, interpositos esse cum Prellero\*) V. Cl. censemus, qui carmen iterum ac saepius Eleusiniis vel Panathenaeis recitandum ad caeremonias in Eleusinia paullatim inductas et sui temporis de rebus divinis opiniones accommodare vellent. Quae si ita sunt, operae pretium esse duximus perquirere, qualis iis partibus, quae recentiore tempore irruerunt, semotis pristina carminis forma fuerit.

Accedimus primum ad versus 19—64.

Versus 21—37. tam multa continent, quae offendant, ut non mediocrem suspicionem interpolationis nobis moveant. G. Hermannus quidem (Epist. ad Ilg. p. 99.) patrociniū

\*) Preller, Demeter und Persephone. p. 66 ff.

eorum suscipit et nexum optime restitui affirmat, si modo lacuna, quam inter v. 37. et 38. intercedere quisque videt, quum conjunctioni ὅρρα μὲν in v. 33. altera coniunctio, ἕμος δὲ vel αἰτὰρ ἐπεὶ vel simile quid, non respondeat, hac sententia expleatur: „Quum vero hiantem terram ingrederetur seque ad inferos deduci intelligeret, tum prorsus desperans multo quam ante clamavit vehementius: et resonuerunt montium cacumina et maris catervae: audiitque mater.“ At si rem, quae tractatur, in universum spectamus, nemo negabit sic extensam de puella clamante iterumque clariore voce clamante narrationem plus nimio languere, quum omissis illis versibus simplex rerum contextus efficiatur. Neque etiam vv. 33 sqq. cum vv. 16—20. congruere videntur. Nam ex vv. 16 sqq., per quas fauces, prope puellam flores legentem subito ortas, Pluto escenderat, per easdem eum cum rapta puella, qua fuit vehementia et quasi rapacitate animi, descendisse colliges; versibus autem 33 sqq., ni fallor, opinio subest, Proserpinam longius per tempus supra maiorem terrae partem vectam esse, quam ob rem H. Vossius (annott. ad H. H. in Cerer. p. 15) Ditem eam per ianuam Erebi, quae est prope Oceanum occidentalem, ad inferos tulisse existimavit. Praeterea et illud offensivum esse confitebere, quod priore loco (v. 21.) pater a Proserpina invocatur, altero (v. 35.) mater animo eius praecipue observatur.

Sed priusquam de universo loco diiudicemus, singulas eius partes accuratius dispiciamus. In quibus prae ceteris tres versus, qui versui 33. praecedunt, 30—32. suspiciosi sunt et propter verbosam raptus commemorationem, qui si iterum hic commemorari debuit, paucis tantum verbis, non tribus versibus fuit complectendus, et quod verba ex aliis versibus temere conquisita sunt. Versus enim 30. conflatus est ex vv. 19. 20. et v. 9.; deinde v. 31. est collectus ex vv. 84. 85. et v. 17. Versus 32. idem est qui v. 18. Eiusmodi autem attributorum coacervatio, qualis in vv. 31. et 32. legitur, minus Homeraeae quam Orphicae poeseos propria est. — Non minus displicent, qui huic loco proxime praecedunt versus 27—29., in quibus causa affertur, cur Iupiter pater filiam clamantem et auxilium suum implorantem non audiverit. Cuius causae commemoratio prorsus inepta est, quum ex v. 3. et 9. Iovem filiam fratri rapiendam concessisse raptoremque adiuvisse satis appareat. Praeterea si causa omnino afferenda fuit, non hic ei sed post v. 21. iustus erat locus, qui versus postea v. 27. verbis paullulum tantum immutatis repetitur, ut annexaveris, quod prius erat dicendum. — Iam si omnia, quae contra vv. 27—32. diximus, reputaveris, satis causae habebis, cur eos reiiciendos esse censeas; versus autem 33—37. si Prellerus antiquioris quidem aetatis esse, sed non in hunc locum convenire putat, ne illud quidem, antiquioris eos esse aetatis, viro clarissimo concedi posse existimo, quum nimia locus verborum laboret et verba ἤλαπτο et ἐλπίς (v. 35. 37.) minus apte inter se iuncta esse videantur.

Sed transeamus ad vv. 22—26., qui dicunt neminem, neque deum neque hominem, vocem clamantis virginis audivisse praeter Hecaten et Solem. Qui locus cum v. 64 sqq., ubi Ceres Solem de rapta filia interrogat, non satis consentit. Hoc posteriore enim loco videndi sensus Solis imprimis praedicatur. „Filiam meam, inquit Ceres, cuius anxiam vocem per vacuum aëra audivi, verum oculis non vidi, tu, qui omnem terram totumque mare sacro ex aethere radiis despectas, dicas mihi — si eubii vidisti — quisnam deorum vel hominum absente me rapuerit.“ Cui deus respondet, Ditem Proserpinam, a Iove coniugem sibi concessam, curru suo ad inferos vexisse clara voce clamantem. Ex quo apparet, Solem virginis raptae non vocem solum audivisse, sed, quid



factum sit, oculis conspexisse. Quare si poeta superiore loco Solem rerum gestarum testem inducere voluisset, non auditum solum dei cum commemoraturum fuisse puto.

Videamus nunc, quas partes Hecate agat, quae altera raptus Proserpinae testis fuisse dicitur. V. 24. Hecaten Proserpinae raptae vocem audivisse dicit; deinde quum Ceres auditio filiae clamore per totum orbem terrarum eam quaerere inceperet, Hecate ei occurrit et suadet, ut Solem, qui deus omnia vidoat et audiat, quis filiam rapuerit, interroget. Nullo verbo edito Ceres statim cum Hecate ad Solem vadit et postquam Ditem filiam a Iove patre matre insciente in matrimonium datam ad inferos rapuisse audivit, dolore atque ira in Iovem, qui matris iura neglexit, incitata, deorum concionem vitans inter homines in terris dea vagatur et Eleusinium pervenit. — In poematis quum persona aliqua inducitur, quid ea sibi velit, quaeritur, utrum conferat ad rem, quae geritur, promovendam et adiuvandam, an inutilis sit et supervacanea. Idem si in hac poematis parte de Hecate quaeritur, quo consilio inducta sit, vix dicere poteris. Ceres ipsa filiae vocem audivit neque eam raptam esse ignorat; quam ob rem alium quemquam eam de raptu filiae certiores facere opus non est, Hecates autem verba v. 54—58. nihil aliud quam nuntium de Proserpinae raptu continent, et si porro suadet, ut Solem adeat de filia quaesitura, deum omnia cernentem et audientem\*), eiusmodi consilium dat, in quod sua sponte Ceres facile potuit incidere. Deinde comitatur quidem Cererem ad Solem pergentem, sed, quo consilio comitetur, non videmus, neque postea ullo verbo eius mentio fit; tandem quum v. 90 sqq. ad eam respicimus, mirantes, ubi sit, abest, nec quisquam dicere potest, quando vel quo terrarum vel quo pacto abierit.

Hecates personam vides tam laxae et leviter fabulae nostrae agglutinatae esse, ut facile ea carere possimus. Contra, illa remota, multo narratio est simplicior et rerum naturae convenienter procedit, ita ut primum carminis auctorem de Hecate, cui antiquiore tempore cum Cerere et Proserpina nihil commune erat, nihil prorsus dixisse putemus, postea vero quam ab Orphicis, quos dicunt, haec dea cum deabus Eleusiniis consociata sit et in cultum Eleusinium introducta, etiam in carmen hoc, quod Eleusiniis vel alio solemniori Eleusinia pertinenti recitabatur, a recentiore poeta eam insertam esse. Et duobus quidem locis interpolator Hecaten inseruit, v. 24 sqq. et 438—440, ut et *καὶ ὁδὸν* et *ἀνὸδον* Proserpinae dea adesset.

Versus 438—440. ab Hermannio (Ep. ad Ilg. 108) et aliis iam reiecti sunt, quum ipso argumento interpolatorem maioris doctrinae et recentioris studiosum prodant et vocula *Κορυ*, quam continent, recentioris sit aetatis; quibus causis et hanc addere licet, quod versus arctiore vinculo cum ceteris connexi non sunt et subito dea atque necopinato, pariter atque initio carminis, et accedit et discedit. Priore autem illo loco inde a v. 21. non solum vv. 21—37., id quod iam Matthiae et Prellero et aliis visum est, removendos esse censemus, sed omnes eos versus, qui ad Hecaten pertinent: 21—37. et 47—62. Quibus remotis, dea ista, quae recentiore Graecorum tempore ubique se tam insolenter offert, abacta est. Sed restat, ut singula in versibus, quos proscripturi sumus, accuratius inspiciamus et, quid habeant offensiois, examinemus.

Versus 47—50., qui etiam Prellero (p. 90.) suspicioni sunt, plura habent, cur abesse velis. Primum verba *πάντα δ' ὧ* iam Hermannus (Ep. p. 101.) suspecta se habere dixit

\*) Probamus G. Hermannii supplementum post. v. 58. *οὐ δ' ἄρα λόγος νεμεσίου πάντα  
'Ηλίου, ὅς πάντ' ἔφευγε καὶ πάντ' ἔπαυον.*

et uncis inclusit: „Vereor enim, inquit, ne hoc nomen, quod nusquam usurpavit Homerus, aetati interpolatoris facilius, quam illius poetae, qui primus hunc hymnum condidit, adscribi debeat.“ Nomen *Ἥκας* praeterea in hoc hymno reperimus v. 211. et 492., quorum uterque in recentioris originis parte carminis legitur.

In versibus antecedentibus 40 sqq. dolor et luctuosi errores Cereris filiam investigantis satis descripti sunt et apte absolvuntur versibus 44—46. Postquam filiam diu terra marique quaesitam nusquam invenit nec quisquam deorum vel hominum eam de Proserpina certiora fecit neque etiam volucrum quaequam ei venit nuntia, tum ei tempus est Solem adeundi et interrogandi, qui deus totum orbem terrarum luminibus suis perlustrat; nihil tamen secius, id quod miramur, deinde, hoc enim significat vocula *ἐπειτα* v. 47., rursus in torris vagari coepit novem per dies, dum Hecate ei occurrit, ut suadeat, quod ipsi ultro in mentem venire potuit. Facies autem, quas Ceres in manibus gestat (v. 48.), si ad investigandam virginem incensae sunt, ut Ovid. Met. 5, 441., iam antea vv. 40—46., in quibus de erroribus deae agitur, commemorandae erant. Sed accuratius nobis rem considerantibus facies istae parum idoneae videntur ad virginem investigandam. Minus sunt instrumenta, quam symbola investigandi, ex cultu Eleusinio sumpta; itaque cum Preller a ratione et natura antiquioris epicae poeseos eas alienas habemus, digniores interpolatore, qui res pertinentes ad cultus Eleusini caeremonias recentiores interponere studuit. Non minus, quod Ceres novem per dies edendo et bibendo et lavando abstinuisse dicitur, caeremonias denotare Preller docuit, quibus novem per dies mystae animos ad Eleusinia celebranda praeparabant. Quae autem Eleusini caeremoniae hic afferuntur, eae nondum tempore primi huius hymni auctoris extitisse, sed Orphicae, quam dicunt, haereseos opera post illum ortae esse videntur. Addere possis, ut versus hos in suspicionem recentioris originis voces, verba *οὐδὲ χρόα βύλλετο λουτροῖς* in aliis epicis carminibus non inveniri. In sequentibus facies mysticae satis superque recurrunt, v. 52. et 61., qui congruit cum v. 48. Deinde adiectiva *ὠρηφόρε*, *ἀγλαόδωρε*, quae v. 54. leguntur, in carmine nostro solis versibus 192. et 493. reperis, qui loci speciem recentioris originis prae se terunt. Etiam *θεοὶ οὐράνιοι* v. 55. Atticorum est, non Homeri et antiquorum epicorum; Homerus enim dicit *θεοὶ ἐπουράνιοι*. Vide H. Voss. ad h. l. Hecates oratio magnam partem ficta esse videtur secundum Cereris, quae sequitur, orationem, praecipue v. 68 sqq.

Si, quae adhuc disputavimus, vera sunt, versus 62. et 63. ea forma, qua nunc leguntur, a primo carminis auctore profecta esse non possunt. Sic fortasse scripti fuerunt:

*Ἥλιον δ' ἀφίκανε, θεῶν σκοπὸν ἦδ' ἀνδρῶν,  
στῇ δ' ἔπειτα προτάροιθε καὶ εἴρετο διὰ θεῶν.*

Hunc ad modum in secundo versu, quae sit *διὰ θεῶν*, manifestum est, quum, ut vulgo versus legitur, verbis *διὰ θεῶν* non satis accurate designetur, utra dea intelligenda sit, Ceres an Hecate. Melius praeterea versus procedit, si verbis *στῇ* et *εἴρετο* idem subiectum subest, ut H. in Ap. Pyth. 68. et 200.

His omnibus reputatis, primo hymni auctori ex vv. 1—63. ceteris remotis hos tribuimus versus: 1—20. 38—46. et 62. et 63. ea, quam supra exhibuimus, forma.

Inde a v. 105. de Celei, regis Eleusini, filiabus agitur, quae in Cererem prope Eleusinem ad Parthenium puteum assidentem inciderunt. Enumerantur v. 108—110. quibus versibus repugnat Pausaniae testimonium 1, 38, 3. *τὰ δὲ ἱερὰ τοῖν θεῶν Εὐμολπος*

καὶ αἱ θυγατέρες θρώσιν αὐ Κελεῶ. καλοῦσι δὲ σφᾶς Πάμφως τε κατὰ ταυτὰ καὶ Ὀμηρος Διογένειαν καὶ Παμμερόπην καὶ τρίτην Σαισάρην. Pausaniae auctoritatem, tres, non quattuor Celei filias in hymno Homérico nominari dicentis, confirmant ipsius huius hymni versus 285—288. Una sororum hoc loco Demophontem humi iacentem sustulit, altera ignem accendebat, tertia ad matrem properavit ex thalamo ducendam. Quam ob rem Hermanno assentimur, qui tres istos versus, nomina filiarum Celei continentes, sic conformatos esse putat ab interpolatore, „qui quum sequeretur alius narrationis fidem, pro nominibus, quae ab Homero scripta videbat, haec posuit, quae nunc leguntur. Et fortasse servavit partem aliquam verborum, quibus Homerus usus fuerat, quem credas ita scripsisse:

τρεῖς, ὡσαί τε θεαί, κοῦρήιον ἄνδρος ἔχουσαι,

tum posuisse nomina, eorumque uni addidisse haec: ἡ τῶν προγενεστάτῃ ἦεν ἀπασέων.“ Hanc Hermani coniecturam in universum secuti, si hariolari licet in rebus incertis, locum a primo carminis auctore sic fere scriptum fuisse opinamur:

Τρεῖς, ὡσαί τε θεαί, κοῦρήιον ἄνδρος ἔχουσαι,  
Σαισάρην καὶ Παμμερόπην καὶ Διογένειαν  
οὐδ' ἔγνω χελεποὶ δὲ θεοὶ θνητοῖσιν ὀράσθαι.  
ἀγχού δ' ἰσταμένη ἔπλεα περὶόντι προῆνιδα  
Παμμερόπην, Κελεῶιο θυγατρῶν εἶδος ἀρίστην.

Vel ultimo versu Σαισάρην pro Παμμερόπην. Sic ut nunc versus in hymno leguntur, quae v. 113 sqq. sequuntur verba, ut ab omnibus puellis dicta proferuntur. Quod quum ab epica ratione abhorreat, verba ita immutata veteri poetae tribuimus, ut una Pammerope vel Saesara pro omnibus verba faciat. Locum ab initio sic institutum fuisse, probari nobis videtur verbis ὡς ἔφαθ', quae v. 118. in codice leguntur, sed, ut congruerent cum antecedentibus, ab editoribus in ὡς ἔφαν mutata sunt. — Voci Παμμερόπην non addidimus relativam sententiam ἡ τῶν προγενεστάτῃ ἦεν ἀπασέων, quia poetam de tribus solum puellis voce ἀπασέων vix usurum fuisse credimus, sed ex v. 146. apposuimus Κελεῶιο θυγατρῶν εἶδος ἀρίστην. Quae verba quum post Καλλιόχην θ' metro respuerent neque post v. 105. τὴν δὲ Ἰδον Κελεῶιο Ἐλευσινίδω θυγατρὸς versu 110. repetenda esse viderentur interpolatori, scripsit:

Καλλιόχην θ', ἡ τῶν προγενεστάτῃ ἦεν ἀπασέων,

imitatus, puto, versum Hesiodicum, Theog. 79.

Καλλιόχην, ἡ δὲ προγεγεστάτῃ ἐστὶν ἀπασέων.

Pariter atque hoc loco v. 146. Pammerope vel Saesara a Callidice loco suo pulsa est. — Nominis Σαισάρα, quod ductum videtur a verbo *σαίρω*, media syllaba longa usi sumus, Vossius in annott. ad v. 474—478. utitur brevi: Hermannum a nostris partibus stare ex verbis intelligimus, quae scripsit Ep. ad Ilg. p. 105. „Itaque etiam v. 146. Καλλιόχην pro Saesara vel Pammerope ab interpolatore, posita videtur.“ Si brevis sit illa syllaba, uno versu, ut nos supra statuiamus, tria sororum nomina contineri non potuerunt, sed epithetis adiunctis duos versus impleverunt.

Ceterum interpolatorem, qui hunc locum immutavit, non post Pausaniae demum tempora fuisse existimamus, sed iam multo ante Pausaniam nova filiarum Celei nomina, ex genealogiis, quae ab Eleusiniis gentibus fictae circumferebantur, sumpta, in hymnum interpolata esse possunt, ita ut diversae huius loci formae apud veteres extarent, pristina

autem forma, qualem Homericus poeta composuit, iuxta illas diu servaretur. Codex Mose. unam ex spuris tradidit. Minus probabiliter Frankius versus, quales nunc leguntur, a librariis factos esse opinatur, qui quum carmen ex corrupto et paene exco codice describerent, ea, quae temporis edacitate interissent, suo Marte restituere conarentur.

De vv. 188 — 211. assentimur Prellero, qui eos non a primo carminis auctore, sed a recentioris aetatis interpolatore profectos esse censet, quum et oratio, diversa a versibus et antecedentibus et sequentibus epica simplicitate conspicuis et vigoris Homericis plenius, languide procedat et res afferantur, partim quae cum eis, quae et in antecedentibus et in sequentibus proferuntur, parum congruant, partim quae eo consilio insertae, ut caeremoniarum quarundam cultus Eleusinii originem traderent, narrationis progressum non adiuvent sed impediunt. De singulis vide ipsum accuratius disserentem in libro de Cerere et Proserpina p. 92 sqq. Sed quaeritur, quomodo, antequam haec pars interposita sit, priora cum sequentibus cohaeserint. V. 187 sq. verba *αι δὲ παρ' αὐτὴν ἔδραμον ἢ δ' ἄρ' ἐπ' οὐδὸν ἔβη ποσὶ* antiquioris poetae sunt, sed sententiam *καὶ ἡ μελίσθρου κῆρε κάρη, πλῆσεν δὲ — θεῖοιο* etiam Prellerum interpolatori attribuisse, quamquam inde a v. 190. interpolationem incipere dixit, ex ipsius verbis apparet. Deinde v. 212. *τῆσι δὲ μύθων ἔρχεν εὖζωνος Μετάνειρα* sine dubio a primo carminis poeta profectus est; qui versus si non extitisset, interpolator certe eum non fecisset, quia verbis, quae paullo ante posuit, repugnat. Nam *μύθων ἔρχεν* et, quod sequitur *χαῖρε*, dici non potuit, postquam in versibus proxime antecedentibus Metanira cum dea haec illa iam colloca est. Eo melius autem v. 212. cum sequentibus verbis Metanirae deam salutantis et consolantis excipit versum 188.

*ἔδραμον ἢ δ' ἄρ' ἐπ' οὐδὸν ἔβη ποσὶ —  
τῆσι δὲ μύθων ἔρχεν εὖζωνος Μετάνειρα·  
χαῖρε κλ.*

Ut versus 188. expleatur, possis addere, quae leguntur v. 211. *πολυπότνια Δηά:*

*ἔδραμον ἢ δ' ἄρ' ἐπ' οὐδὸν ἔβη πολυπότνια Δηώ.*

sed quum et nomen *Δηώ* et vocem *πολυπότνια* cum Hermann, qui hanc apud antiquiorem Apollonio scriptorem vix inveniri dicit, antiquiori poetae adscribere dubiteus, versum hoc supplemento explemus: *ἔδραμον ἢ δ' ἄρ' ἐπ' οὐδὸν ἔβη ποσὶ διὰ θεάων.*

*διὰ θεάων* de Cerere in exitu versus legitur v. 63. 250. 483. — *πότνια θεάων* v. 118.

Sic versibus spuris eiectis, qui restant versus optime inter se videntur cohaerere:

*αἶψα δὲ δώμαθ' ἵκοντο Διοτρεφίος Κελεοῖο,  
βῦν δὲ δι' αἰθούρας, ἐνθα σφίσι πότνια μήτηρ  
ἦστο παρὰ σταθμὸν τέγεος πύκα ποιητοῖο,  
παῖδ' ὑπὸ κλῆπ' ἔχονσα, νῆον θάλος· αἱ δὲ παρ' αὐτὴν  
ἔδραμον ἢ δ' ἄρ' ἐπ' οὐδὸν ἔβη ποσὶ διὰ θεάων.  
τῆσι δὲ μύθων ἔρχεν εὖζωνος Μετάνειρα.*

Examinemus vv. 259 — 269.

De versibus 265 — 267. viri docti non mediocriter dissentiunt. Ilgenius, cui Bothius assentitur, totum hunc locum ex nota marginali expressum esse opinatur („quae traditionem servaret, Demophontis aetate bellum civile inter Eleusinos exarsisse“). Vossius locum, ut

in codice traditur, tuetur, sic interpretatus: „Auch jener nachbleibenden Ehre, sagt die Göttin, wird er wenig Genuß haben; denn seine künftige Regierung wird durch beständige Bürgerkriege beunruhigt sein.“ Hermannus, quem omnes, ni fallor, recentiores sequuntur, post v. 267. lacunae signum posuit; sed quid exciderit, de ea re inter eos dissensio est. Deinde pro codicis scriptura *τῆγε* recentiores Fonteinii coniecturam *τοῖγε* receperunt (Ilgeniae, Hermannus, Frankius, Baumeisterus); pro *ἐν ἀλλήλοισι* Baumeisterus, Matthiaeum secutus, scribit *Ἀθηναίοισι*. Si quid inter v. 264. et 268. ab initio interpositum fuit, sententiarum ordo efflagitat, ut honoris illius sempiterni, quem Ceres Demophonti constituerat, ibi pluribus verbis mentio facta sit. Quae quum in vv. 265—267., si de bello Eleusiniorum agunt, frustra quaeratur, in iis versibus, qui post v. 267. excidisse putantur, expressius traditum fuisse necesse est, qui Demophonti honor obtigisset vel qua ratione sibi illam gloriae immortalitatem in bello Eleusiniorum hic memorato peperisset. Sic Frankium statuisse videmus, recte Hermannii sententiam, in lacuna de Demophontis morte actum fuisse, reiicientem. „Videntur in illo bello, inquit Frankius, Demophontis honorificae quaedam partes fuisse, unde sibi illam gloriae immortalitatem peperit; de quibus hic exposuit poeta.“ Sed vellem ostendisset, quae illae partes esse potuissent in bello civili, quod perpetuo, per totam Demophontis vitam, ex quo maturam aetatem attigit, Eleusinii inter se gessisse dicuntur. Eiusmodi partes quum haud facile inveniri possint, vel quod huius belli civilis Eleusiniorum nulla apud alios mentio extat, Baumeisterum scripsisse suspicamur *Ἀθηναίοισι* pro *ἐν ἀλλήλοισι*, ut de bello ageretur Eleusiniorum cum Atheniensibus gesto, in quo Demophon patriam defendens magnam sibi gloriam collegisset. Bellum, quod Athenienses et Eleusinii ducibus Erechtheo et Eumolpo antiquitus inter se gesserunt, satis notum est, sed de rebus a Demophonte in bello Atheniensium et Eleusiniorum gestis nihil traditum habemus, neque etiam in carmine, quod die solemnii ab Atheniensibus et Eleusiniis una acto recitabatur, eiusmodi belli mentionem fieri aptum fuit.

Versus 263 et 264. accuratius nobis perpendentibus non alia causa perpetui Demophontis honoris quaerenda esse videtur, quam quae indicatur verbis: *οὔνεκα γονιῶν ῥυμέτρον ἐπέβη, καὶ ἐν ἀγκυρίῃσιν ἔαυσαν*; quia Cereris deae genubus Demophon exceptus est et in eius ulnis dormivit, satis hoc fuit causae, cur perpetuus cum et vivum et mortuum apud Eleusinius honor et immortalis gloria sequeretur. Deinde de bello etiam longum per tempus ducto vel sapienter iterato non apte dici putamus: *αἰὲν ἤματι πάντα πόλεμον σπνάζουσι*, i. e. bellum incipient, committent, conebant. Postremo *ὦραι*, quam vocem omnes, qui *τοῖγε* scribunt pro *τῆγε*, de matura Demophontis aetate accipiunt, hoc significatu apud antiquiores quidem epicis poetas non invenitur. Has ob causas quum neque cum Frankio neque cum Baumeistero stare possimus, aliam loci interpretationem quaerimus, retinentes codicis scripturas *τῆγε* et *ἐν ἀλλήλοισι*. Ut iam supra diximus, si quid inter vv. 264 et 268. admittendum est, de nulla alia re quam de honore perpetuo Demophonti a Cerere tributo ibi expositum esse potuit; itaque vocem *τῆγε* interpretandum esse putamus in eius honorem. *ὦραι* autem ex usu vetustiorum epicorum sunt tempora certo quodam ordine redeuntia, ita ut v. 265. interpretemur: Huius in honorem certis volventium annorum temporibus. Quae reliqua sunt verba, contineant necesse est id, quod Eleusinii in Demophontis honorem certis quibusdam diebus omnium futurorum temporum facient. Quare *πόλεμον καὶ φ. αἰὲν ἐν ἀλλήλοισι σπνάζουσι*, non de bello civili Eleusiniorum, sed de ludo quodam sacro, qui

pugnantium speciem praebebat, ab Eleusiniis quotannis solemnī aliquo die in Demophontis honorem edito dictum esse censemus. Eiusmodi ludus fuisse videtur *Βαλλητις* Eleusiniorum, de qua Hesychius v. *Βαλλητις*, ἐστὶν Ἀθήνησιν, ἐπὶ Δημοφῶντι τῷ Κελεῦσιν ἀγομένη. et Athen. IX. p. 406. D. τίς δ' αὐτῇ ἡ λεθὴν Βαλλητις; *Ελεῦσινι γὰρ τῇ ἐμῇ οἰδᾷ τὰ πατήριον ἀγομένη καὶ καλουμένην Βαλλητιν.* Vide Preller. p. 109. Totum igitur locum sic reddimus: Certis volventium annorum temporibus in huius honoris filii Eleusiniorum per omne futurum tempus bellum et diram pugnam inter se concitabunt. Hac ratione si versus interpretatur, neque ad lacunae coniecturam confugere cogimur, neque sententiarum ordo incommode interruptur. Neque tamen hoc poetae vitio dandum esse negamus, quod tam brevis atque obscurus locutus est neque ludum illum sacrum propriis verbis accurate significavit. Sed caveamus hoc poetae, qui ab initio bynnum condidit, crimini demus; hos enim tres versus illo poeta minus dignos non dubitamus, quin idem interpolator, quem alij iam locis maioris doctrinae studiosum deprehendimus, eo consilio interposuerit, ut demonstraret, qua ratione ludus ille, quo Eleusinii Demophontem celebrabant, ortus esset. Quod eum satis incommode fecisse apertum est. Nec sane quisquam negabit, electis illis versibus, reliqua optime inter se cohaerere; verba enim *τίμι δὲ Διμήτηρ* etc. sic ad v. 263 et 264., quorum causam continent, prope accedunt.

Versus 365—369. Prellerus a recentiore quodam poeta interpolatos esse recte iudicavit. Nimia enim hunc locum laborare verbositate, vetere poeta indigna, et verba continere non epicorum poetarum sed Atticorum propria; praeterea versum 370 sq. *γῆθισεν δὲ π. Περσεφόνη, καρπαλίμως δ' ἀνόρουσ' ἐπὶ χαρμῆς*, a nuntio illo versuum 300—364. *ἔρχο. Περσεφόνη, παρὰ μητέρα κτανόπιπλον* etc., quo tanta laetitia Proserpina affecta est, iusto longius removeri neque convenire tristibus illis minitationibus, quae continentur vv. 367—369. Verba Atticorum propria sunt *δεσπόζειν, ἀδικεῖν, εὐαγέως, θυσία*, quam voculam neque apud Homerum neque apud alium quemquam poetam epicum inveni. Pro *θυσίᾳ* Baumeisterum praebere video *θυσίασι*, formam epicis prorsus inusitatam (vide, quae dixi ad Antimachi fr. 43.); quam si sumpsit ex cod. Mosc. a Schneidewino diligentissima cura recens collato, et haec, nisi forte librarii inscitia irrepit, recentioris Attici poetae interpolationem manifestare videtur.\*) Accedit, quod vv. 367—369. ex eiusmodi praeceptis fluxisse videntur, quae recentiore aetate in mysteriis tradi solebant. Vide Vossii annot. ad h. l. Auget interpolationis suspicionem exitus versus 364. Cod. Mosc. praebet *ἐνθάδ' ἰούσα*, quod Ruhnkenius mutavit in *ἐνθα δ' εἰούσα*, ita ut versus 363—365. nunc vulgo legantur:

οὐ τοι ἐν ἀθανάτοισιν δεικὴς εἶσομ' ἀκούτης,  
αὐτοκασίγνητος πατὴρ Διὸς ἐνθα δ' εἰούσα  
δεσπόσσεις πάντων κτλ.

Sed *ἐνθα* pro *ἐνθάδε* apud epicos poetas non memini me legere, sic ut *ἐνθάδε* non ponitur pro *ἐνθα*; si autem *ἐνθάδ'* scribitur, asyndeton offensionem est. Itaque deletis sequentibus versibus Prellerus recte nobis priorem versus formam sic restituisse videtur:

αὐτοκασίγνητος πατὴρ Διὸς ἐνθάδ' εἰούης.

\*) Quamquam pro *θυσίᾳ* facile *θύεσσα*, vox epica, interpolari potest, hoc loco tamen retinemus *θυσίαν*; sed v. 312., quum recentioris originis suspicionem non moveat, Atticam vocem *θυσίαν* removere et vocem epicam *θύων* reponere non dubitamus.

V. 393 sqq. Ceres ex filia sibi reddita quaerit, num quid apud inferos gustaverit; si nihil, inquit, gustavisti, apud me et Iovem patrem semper deges, sin cibum in Orco cepisti, tertiam illic anni partem habitabis, reliquas duas partes apud me eris et ceteros deos. Huic quaestioni alteram adiungit: καὶ τί ν' ἔφατ' ἰσχυρὸς δόλλυ κρατερὸς Πολυδῆμων; tam subito et abrupte, ut lacunam plurimi editores ante eam statuierint. Respondet Proserpina ad priorem interrogationem versibus 406—413., ad alteram vv. 414—432.; narrat in prioribus versibus, a Dite se ad matrem ex Orco redituram coactam esse granum mali punici gustare, in sequentibus, qua ratione Dis se rapuerit, persequitur. Rerum igitur ordinem poeta invertit, quum, quae prius tempore gestae sunt res, secundo loco tradat; sed quam artem in hac inversione et in utriusque narrationis coniunctione Prellerus (p. 83.) vidit, eam nos frustra quaerimus. Nam sine ullo arctiore vinculo altera ad alteram adiuncta est his verbis: ὥς δέ μ' ἀναρπάξας etc. (414—416.); artificiosa autem inversio in iis tantum rebus locum habet, quarum ea est natura, ut interiori quodam nexu cohaereant. Sed gustationi illi mali et raptui Proserpinae nihil est commune, quo contineantur. Deinde si cum venusta narratione de raptu Proserpinae, quae legitur initio carminis, hanc comparas, nihil haec est nisi frigida illius repetitio et in angustum coacta, cui longa comitum Proserpinae enarratio inserta est. Praeter hanc virginum enarrationem nihil novi hunc posteriorem locum continere intelliges, si accuratius versus inspexeris.

Primi tres versus 414—416. narrationem praeparant, pluribus sane verbis, quam opus est tam brevi narrationi; sequitur v. 417—424. longus virginum ordo, quae cum Proserpina flores legebant, et longior hic et amplior, quam in carmine tam angustis finibus circumscripto praest. Restant versus octo (425—432.), in quibus ipsa res, quae quaeritur a Cerere, quo dolo rapta sit Proserpina, narratur. Hos igitur versus conferas, quaeso, cum iis, qui initio carminis eandem rem tradunt.

- |  |                                 |
|--|---------------------------------|
| 1. Cum vv. 425—427. confer v. 5—7.     | 3. v. 429. cum v. 15 et 16.     |
| 2. Versus 428. conferatur cum v. 8—14. | 4. v. 429 et 430. cum v. 16—18. |
| 5. v. 431 et 432. cum v. 19 et 20.     |                                 |

Hos utriusque loci versus componentes id certe persuasum habemus, posteriorem locum non solum decurtatum et in angustum coactum prioris summarium esse, sed etiam eas ipsas res omittere et diluere, quae prae ceteris erant urgendae. Summa enim res, quae erat premenda, dolus erat ille, quo decepta Proserpina rapta est, ita ut praecipue commemorandum esset, Tellurem Iove auctore in gratiam Diis narcissum procreasse, cuius magnitudine et eximia pulchritudine et suavissimo odore Proserpina a ceteris virginibus remota et in eum locum deducta est, quo facilius a Plutone rapi posset. Harum rerum, quae ea cum diligentia, qua dignae erant, poeta priore loco exsecutus est, nulla hoc posteriore loco mentio fit, vel tam leviter tactae sunt, ut vix animadvertas, quamquam Ceres v. 404. expresse eas ex filia quaesivit. Sic, ut unum tantum proferamus, mirabilis illa narcissi pulchritudo una voce *ὑπείροχος*\*) significatur, sed quae v. 10 et 11. de narcissi dicta sunt, ad ceteros flores, quos praedicari non multum interest, verbis *θαῦμα ἰδεῖσθαι* sunt translata.

Ad ea, quae in vv. 414—432. reprehendimus, accedit, quod causam non videmus, cur hoc loco narratio de Proserpinae raptu repetita sit. Res enim in poemate repeti solent

\*) Sic cum Prellero scribe v. 428. pro ὥσπερ κήρυον.

vel ad inceptas res promovendas, vel ut fundamentum ponatur, quo ea, quae postea tractanda sunt, nitantur; sed tantum abest, ut de raptu Proserpinae narratio hoc loco res inceptas adiuvet, ut interrumpat etiam et impediat. In extrema enim hac parte hymni de sorte potissimum agitur, quae Proserpinae, postquam ad matrem reducta est, in reliquum tempus constituitur. Proserpina si nihil apud Ditem gustasset, perpetuo apud matrem et superos deos manere ei liceret. Quam ob causam inde a v. 393. Ceres tanta cum sollicitudine hanc rem quaerit. Sed quum gustaverit illa, ut ipsa matri percunctanti narret v. 406—413., Iupiter v. 441 sqq. constituit, ut tertiam cuiusque anni partem apud Ditem coniugem in Orco commoretur, duas reliquas apud matrem. Qua in sententia Iovis, omnium rerum divinarum et humanarum moderatoris, acquiescens Ceres, reconciliata cum Iove ceterisque deis, in Olympum una cum filia revertitur. Ab hoc argumento extremas carminis partis quum Proserpinae raptus, sine iusta causa repetitus et temere interpositus, plane sit alienus, ita ut nulla omnino utriusque rei coniunctio appareat et intempestive animi legentium ad initium carminis revocentur, versus 414—432., in quibus praeterea non pauca minus apta supra deprehendimus, quum ea, quae nullius sunt momenti, verbosae tractata sint, ommissa et depressa sint ea, quae commemorari plurimum interest, ut ab interpolatore profectos elicere non dubitamus.

His versibus remotis, etiam interrogatio illa v. 404. praeposita:

*καὶ τίνη ὁ ἐξαπάτησε δόλῳ κρατερὸς Πολυδέγμων;*

quae quum nullo cum antecedentibus vinculo cohaereat, viris doctis offensioni fuit, excidat necesse est.

Iam quum ex iis, quae Ceres et Proserpina inter se collocutae sunt, id unum, quod ad mali gustationem pertinet, narratum sit, etiam versus 434—437. stare vix possunt, quibus eo facilius caremus, quod nimia sunt verbositate neque tanta cum negligentia antiquiorem poetam vocem *θυμόν* in tribus deinceps versibus repetiturum fuisse putamus: *ὁμόφρονα θυμόν ἔχουσαι* — *θυμόν ἔτινον* — *ἄχων δ' ἀπειπνεύετο θυμός*. Itaque quum etiam vv. 438—440. iam prius a viris doctis iustas ob causas eiecti sint (vide, quae supra ad v. 21 sqq. diximus), ex omnibus versibus, qui inter v. 413. et 441. positi erant, unum tantum versum 433. retineri posse censemus, ita ut inde a v. 403. versus sic se exceperisse videantur: 403. 405—413. [433?] 441.

Quos eieci versus, omnes ab eodem interpolatore interpositos esse puto, qui fecit de Hecate versus 438—440. Qui quum statim versu 386. vel paullo post Hecaten suam introduci non posse arbitraretur, ut post dearum colloquium locum ei pararet, sermones continuavit atque ita instituit, ut triste illud, quod in colloquio de fatali mali gustatione incesset, commemoratione rerum praeteritarum, in qua laetius semper aliquid est, mitigaretur et Hecate accedere posset et sermonibus dearum sibi amicarum interesse.

Priusquam hunc locum relinquamus, Oceaninarum, quas cum Proserpina flores legisse interpolator dixit v. 417 sqq., recensum agamus. Omnes fere, quae produciuntur virgines, conscriptae sunt ex Hesiodi catalogo Oceaninarum Theog. v. 349—361., ita ut etiam nunc possit perspicui, quemadmodum hymni Homerici enumeratio ab Hesiodico loco pendeat. Primus versus Hesiodi est:

*Πειθώ τ' Ἀδμήτη τε Ἰάνθη τ' Ἠλέκτρη τε.*

primus versus hymni (418.):

*Λευκίππη Φαιώ τε καὶ Ἠλέκτρη καὶ Ἰάνθη.*



Extremus et hymni et Hesiodi catalogi versus incipit verbis καὶ Στῆς. Ex utriusque poetae primorum versuum comparatione intelliges, interpolatorem hymni Homericum versus Hesiodi ita secutum esse, ut nominum mutationem occultare studeret. Duo enim nomina retinuit: Ἠλέκτρον et Ἰάνθην, in vicem nominum Πειθοῦς et Ἀδμήτης sumpsit Φαινὼ et Λευκίπην, et ita transposuit nomina, ut primo obtutu imitationem versus Hesiodi vix agnoscas. Eadem ratio est sequentis versus hymni 419.

καὶ Μελίτη Ἰαχὴ τε Ῥόδειά τε Καλλιρόη τε.

quem dubitamus cum Hermanno (Epist. p. 109.) reicere, etsi Pausanias 4, 30, 3., versus 418 et 420. citans, hunc versum omisit. Factus hic est ad exemplum Hesiodi versus 351.

Ἐπιὼ τε Κλυμένη τε Ῥόδειά τε Καλλιρόη τε.

Exitus utriusque versus idem est, sed Hesiodi Ἐπιὼ sprexit interpolator, quia in versu antecedenti Λευκίπην iam posita erat; itaque ex Iliade 18, 42. arcessivit versus initium καὶ Μελίτη καὶ Ἰαίρα, non curaus, hoc Homeri loco Nereidum, non Oceaninarum catalogum exhiberi. Sed quum paullo post v. 421. Ἰάνειραν adducturus esset, pro voce Ἰαίρα consonam posuit Ἰαχην, qua, puto, interpretaretur nomen Hesiodicum Κλυμένη. Apud veteres enim fuisse, qui voci Κλυμένη eiusmodi notionem inesse crederent, apparet ex Schol. ad Hesiod. Theog. 351. Κλυμένη διὰ τὸν ἀποτελούμενον ἤχον ἐκ τῶν ὀδῶτων.

Versus hymni 420.

Μηλοβότῃ τε Τύχῃ τε καὶ Ὠκυρόῃ καλινκῶπις.

conflatus esse videtur ex duobus vv. Hesiodi 354. et 360.

Μηλοβόσις τε Θόῃ τε καὶ εὐειδῆς Πολυδῶρη,

Εὐδῶρη τε Τύχῃ τε καὶ Ἀμφιρῶ Ὠκυρόῃ τε.

Hesiodi Melobosin interpolator consulto mutavit in Meloboten et pro voce Θόῃ interposuit vocem eiusdem quantitatis Τύχῃ, coniunctam cum v. Ὠκυρόῃ, quae una cum illa legitur in v. Hesiodico 360. et eadem, qua Θόῃ eiecta, est significatione.

In versu hymni 421. producuntur:

Χρυσήϊς τ' Ἰάνειρα τ' Ἀκάσιη τ' Ἀδμήτη τε.

in Hesiodi v. 356.

Περσηίς τ' Ἰάνειρα τ' Ἀκάσιη τε Εἰάνθη τε.

Chryseis in hymno locum tenet Perseidos et pro Xanthe posita est Ἀδμήτη, quae in primo versu a Leucippa suo loco depulsa est. Haec tria autem nomina Εἰάνθη, Λευκίπην, Ἀδμήτην, quippe quae ab equi attributionibus ducta sint, cognatione quasi inter se continentur.

Hymni versus 422. sic scriptus est:

καὶ Ῥοδόπῃ Ἰλουιὼ τε καὶ ἡμερόεσσα Καλυνψά.

Hesiodi versus 359.

Χρυσήϊς τ' Ἀσίῃ τε καὶ ἡμερόεσσα Καλυνψά.

Secundum utriusque versus hemistichium idem est. In locum Chryseidis, quae iam in antecedenti versu producta est, Pluto interpolator substituit, nomen illi cognatum; pro Asia, quae quamquam proprie nihil aliud quam Limosa est (vide Schoemanni Opusc. Acad. II. p. 151.), hic tamen nomine suo terram Asiam denotare videtur, posuit Rhodopen, nympham montis Thraciae. In Thracia interpolator, Hecates, cuius patrocinium suscepit, patria, Nysium campum (v. 17.) prope Samothracen et antrum Zerynthium (v. 25.) collocasse et ob eam causam Rhodopen, Thraciae nympham, quae alias neque in Oceaninarum neque in Nereidum numero invenitur, in societatem comitum Proserpinae assumpsisse videtur. —

Extremo versu 423. interpolator ingeniose composuit Stygem et Uraniam et Galaxauram, quibus nominibus Orci et coeli et aëris terrae proximi regiones denotantur; nam *Γαλαξάουρη*, „Lactaura“, ut Schoemanni (l. l. p. 149.) interpretatione utar, est, quae auras lactat i. e. nutrit. — Qui sequitur versus 424. de Minerva et Diana Proserpinae comitibus recte a Matthiaeo et Hermannō spurius iudicatus est. Vide Frankium ad h. l. Preller. p. 82. not. 11.

Ex iis, quae diximus, licet colligere, auctorem catalogi Oceaninarum Homericī Hesiodi catalogum ante oculos habuisse, sed nomina commutando et transponendo operam dedisse, ne, quantopere ab exemplo suo penderet, animadverteretur.

Exitus hymni inde a v. 470. adeo interpolatus est, ut haec pauca tantum genuina esse videantur:

- v. 470—473. Ὡς ἔφατ' οὐδ' ἀπέθρην ἐϋστέφανος Δημήτηρ  
αἰψα δὲ καρπὸν ἀνίκεν ἀρουραίων ἐριβώλων.  
πᾶσα δὲ φίλλοισιν τε καὶ ἄνθεσιν εἴρεϊα χθονὶ  
ἔβρισ'.
- et v. 484—489. βῆν δ' ἔμην Οὐλύμπιόνδε θεῶν μεθ' ὀμύγῃην ἄλλων.  
ἐνθα δὲ ναιετάουσι παραὶ Αἰὶ τερπικεραΐνῃ  
σεμναὶ τ' αἰδοῖαί τε· μέγ' ὄλβιος, ὃν τιν' ἐκείναι  
προσφρονέως φίλωνται ἐπιχθονίων ἀνθρώπων.  
αἰψα δὲ οἱ πέμπουσιν ἐφίσσιον ἐς μέγα δῶμα  
Πλοῦτον, ὃς ἀνθρώποις ἄφρωνος θνητοῖσι δίδωσιν.

De versibus 473—482. vido Prellerum p. 102 sqq., etiam v. 273 et 274. hanc carminis partem praeparantes eiicientem, et Hermannī Epist. ad Ilg. p. 110. De versibus 490—495. eundem Hermannum p. 112.

Priores versus 470—473. cum 484—489., si recte coniicio, sic fere coniuncti erant:

ἔβρισ' ἣ δὲ θεὰ, καλλιτέφανος Δημήτηρ,  
αὐτὴ καὶ θιγάτηρ, περικαλλὲς Περσιφόνεια,  
βῆν δ' ἔμην Οὐλύμπιόνδε θεῶν μεθ' ὀμύγῃην ἄλλων.

Eiectis vel mutatis, quas indicavimus, partibus, restituitur carmen, quale ab initio conditum fuisse putamus, in quo non solum omnes partes sic inter se coniunctae sunt, ut optime sese excipiant et nihil inutile sit et supervacaneum, sed etiam orationis color et de rebus sacris sententiae antiquiorem produnt epicae poeseos aetatem.

# Bericht über das Schuljahr 1860–61.

## I. Lehrverfassung.

### A. Lehrercollegium.

Im Laufe des Sommersemesters wurde der Herr Stadtpfarrer und Schulinspector Dör r unter Ernennung zum Herzoglichen Decane als erster Pfarrer nach Ufingen gnädigt versetzt, und der von ihm seit dem Jahr 1846 an dem Gymnasium ertheilte evangelische Religionsunterricht seinem Nachfolger im Pfarramte, dem Herrn Pfarrer D hly, übertragen.

Außer den beiden Religionslehrern, Herrn Pfarrer D hly für die evangelischen Schüler der sechs oberen Klassen, Herrn Pfarrer Koll für sämtliche katholische Schüler, besteht demnach das Lehrercollegium dermalen aus:

- 1) Director Dr. Schmitt, Ordinarius in I.
- 2) Professor Krebs, Ordinarius in II.
- 3) Professor Schend.
- 4) Professor Grande, Ordinarius in IV.
- 5) Professor Schulz, Ordinarius in V.
- 6) Professor Stoll, Ordinarius in III.
- 7) Conrector Becker.
- 8) Conrector Wagner, Ordinarius in VII.
- 9) Collaborator Brandtscheid, Ordinarius in VI.
- 10) Hilfslehrer Sauer.
- 11) Zeichenlehrer Durst.
- 12) Lang- und Turnlehrer Liebig.
- 13) Reitlehrer Stroh, zugleich für das Gymnasium zu Hadamar.

Durch die Gnade Seiner Hoheit des Herzogs ist die Remuneration für die beiden Religionslehrer vom 1. Januar I. J. an erheblich erhöht worden, und haben einige Gymnasiallehrer Befoldungszulagen erhalten.

Von literarischen Arbeiten aus dem Lehrercollegium find zu erwähnen:

- 1) Vom Director: *Narratio de Friderico Taubmanno adolescente, epistolis ejus illustrata.* Edit. altera 1861 (Teubner).
- 2) Vom Professor A. Krebs und Professor Grande: *Anleitung zum Lateinischschreiben* 2c. von J. Ph. Krebs. 11. verbesserte und vermehrte Auflage. Frankfurt a. M. 1860 (Börsner).
- 3) Vom Professor Schend: a) *Die Vienen des Herzogthums Nassau.* Wiesbaden 1861 (Joh. Neidner). Besonderer Abdruck aus den Jahrbüchern des Vereins für Naturkunde im Herzogthum Nassau. Heft 14. Giensofselbst S. 1–404 b) *Die deutschen Gattungsnamen der Vienen* c) *Die Vioniene vom Symmetus*, beide in denselben Hefte der Jahrbücher 2c. S. 415 ff.
- 4) Vom Professor Stoll: *Handbuch der Religion und Mythologie der Griechen und Römer.* 4. Auflage. Leipzig 1860 (Leubner). — Auch ist eine Bearbeitung von dessen *Anthologie griechischer Lyriker* Band I. in holländischer Sprache erschienen.

## B. Unterricht.

### 1) Allgemeines.

Bei der Feststellung des Lehr- und Stundenplans für das Schuljahr 1860–61 find einige für den Erfolg des Unterrichts wesentliche Aenderungen eingetreten. — Die deutsche, lateinische und von der vierten Klasse an auch die griechische Sprache wurden von Septima bis

zur Tertia einschließlich, so weit es andere in Betracht kommende Verhältnisse zuließen, in die Hand eines Lehrers gelegt. Der Professor Franke, der eine Reihe von Jahren Ordinarius der Tertia gewesen war, erklärte sich bereit, das Ordinariat der Quarta zu übernehmen und dem Professor Stoll, seitherigen Ordinarius der Quarta, die Tertia zu überlassen, wodurch es möglich wird, daß jeder der beiden genannten Lehrer dieselben Schüler zwei Jahreskurse hindurch als Ordinarius unterrichten und leiten kann. Mit dem neuen Schuljahre wird der Professor Franke mit den Schülern der Quarta in die Tertia vorrücken und der Professor Stoll wieder in die Quarta als Ordinarius eintreten.

Der Director übernahm fünf Stunden in der Secunda, deutsche Sprache und lat. Dichter, sowohl um die Vereinigung der vorgenannten Gegenstände in der Hand eines Lehrers für die fünf unteren Klassen zu ermöglichen, als auch um die der Prima zunächst stehenden Schüler vorläufig näher kennen zu lernen. Indem ich dieser zur Förderung des Unterrichts getroffenen Anordnungen gedenke, halte ich mich für verpflichtet, auch an die Eltern, die dem Gymnasium ihre Söhne zuführen wollen, ein wohlgemeintes Wort zu richten. Es kommt hier nicht selten vor, daß Schüler, die bloß durch Privatunterricht vorgebildet sind, sich zur Aufnahme in eine höhere Klasse, Tertia oder gar Secunda, melden. Sie werden auch mit Rücksicht auf ihre in den Sprachen erlangten Kenntnisse, sowie nach ihrem Alter und der in der Prüfung dargelegten allgemeinen geistigen Reife in eine der bezeichneten Klassen aufgenommen, allein bald zeigen sich in allen übrigen Gegenständen erhebliche Lücken und die natürliche Folge ist, daß die strebsamen und gut befähigten sich übermäßig anstrengen, das Versäumte nachzuholen, die weniger eifrigen und schwachen aber bald alle Hoffnung je beizukommen, aufgeben und die beregten Unterrichtsgegenstände vernachlässigen. Nur wenige arbeiten sich ohne Nachtheil für ihre Gesundheit allmählich bei. Wöchten doch die Eltern Privataufkaten und einzelnen Privatlehrern nicht allzu großes Vertrauen schenken und sich wenigstens, wenn sie ihre Söhne nicht früher dem Gymnasium anvertrauen können oder wollen, rechtzeitig mit dem Gymnasium in Beziehung setzen, um die Forderungen für die einzelnen Lehrgegenstände zu erfahren.

Der höheren Orts für das Schuljahr genehmigte Lehrplan erfuhr übrigens in seiner Durchführung einige Störungen. Während des Sommersemesters fiel der evangelische Religionsunterricht für die sechs oberen Klassen beinahe drei Wochen hindurch ganz aus, indem der Herr Decau Dörr, nachdem er bereitwillig noch vierzehn Tage über seine Verpflichtung hinaus den Unterricht erteilt hatte, vom 16. Juli an diese Funktion einstellen mußte, die sein Nachfolger erst am 8. August übernehmen konnte. Die evangelischen Schüler wurden indeß, soweit es anging, in den betreffenden Stunden anderweit beschäftigt. — Im Wintersemester war der Director als Mitglied der philologischen Prüfungskommission, sowie zur Beteiligung an Conferenzen der Gymnasialdirectoren etwas über vierzehn Tage in Wiesbaden, und der Professor Stoll mußte, da er als Geschwornener für die Assisenverhandlungen zu Dillenburg gewählt worden, wegen dieser Verhandlungen seinen Unterricht eine Woche aussetzen. Der Professor Krebs besorgte die Directorialgeschäfte während der Abwesenheit des Directors, dessen Lehrstunden sowie die des Professor Stoll durch die Aushilfe der andern Lehrer möglichst gedeckt wurden.

Vom Unterricht in der griechischen Sprache waren im Ganzen 11 Schüler befreit, die während der griechischen Stunden in ihren Klassen angemessen beschäftigt wurden.

Der Unterricht im Hebräischen wurde von 9, der im Englischen von 15 Schülern besucht. Reithunterricht nahmen nur während des Sommersemesters einige Schüler, und es ist, wie ich schon im vorjährigen Programme bemerkt habe, sehr zu bedauern, daß die an dem hiesigen Gymnasium gebotene so billige Gelegenheit nicht mehr benutzt wird.

## 2) Uebersicht der Lehrgegenstände im Schuljahre 1860—61.

### A. Sprachunterricht.

#### a) Deutsche Sprache.

VII. Cl. wöch. 4 St. Lesen und Erklären ausgewählter Stücke aus Rauch's Lesebuch. Orthographische Uebungen und kleine Aufsätze, besonders Nachabmalungen vorgezeichneter, leicht verständlicher Erzählungen und Fabeln. Declamationsübungen. Wagner, Conrector.

VI. Cl. wöch. 3 St. Sachliche und sprachliche Erklärung poetischer und prosaischer Stücke aus Rauch's Lesebuch. Die Lehre vom mehrfachen Satz und seiner Interpunction. Mündliche und schriftliche Nachbildungen erklärter Musterstücke. Declamation. Wöchentlich 1 orthographische Uebung in der Schule. Brandtscheid, Collaborator.

V. Cl. wöch. 2 St. Sachliche und sprachliche Erklärung ausgewählter Stücke aus Rauch's Lesebuch. Sappelle. Schriftliche Ausarbeitungen. Declamation.

Schulz, Professor.

IV. Cl. wöch. 2 St. Erklärung prosaischer und poetischer Musterstücke aus Spiegs Lesebuch. Declamation. Aufsätze. Grande, Professor.

III. Cl. wöch. 2 St. Lesen und Erklären prosaischer und poetischer Musterstücke. Declamation. Aufsätze.

Stoll, Professor.

II. Cl. wöch. 2 St. Deutsche Poesie als Einleitung in die Literaturgeschichte. Schriftliche Arbeiten verschiedener Art, zum Theil über Aufgaben aus der Poesie. Erklärung von Schiller's Wilhelm Tell. Declamationsübungen.

Director Schmitt.

I. Cl. wöch. 3 St. Die deutsche Literatur von Aepsted bis Schiller. Declamation und Uebungen im freien Vortrag. Den schriftlichen Ausarbeitungen lagen folgende Aufgaben zu Grunde: 1) Winkelmann, der große Darsteller des griechischen Alterthums. 2) Die Kampfschilde der Griechen, mit besonderer Berücksichtigung des 23. Ges. der Iliade. 3) Aepsted's Weltanschauung nach einer Auswertung seiner Denke. 4) Die Charaktere in Göthe's Hermann und Dorothea. 5) Die Bedeutung der Sprachstudien für den studierenden Jüngling. 6) Die Volkspoesie der Mythologie bei den Griechen und Germanen. 7) Das Ideal und das Volkselement. 8) Die rechte Kultur des Erkenntnisvermögens. 9) Des Gemüthes. 10) Des Willens. 11) Bergengraben's Gymnasialschulreife. 12) Wichtigkeit der Naturwissenschaften in unserer Zeit. 13) Uebrig geographische Bildung. 14) Die Entwicklung des historischen Sinnes. 15) Der Begriff der wahren Bildung.

Schulz.

#### b) Französische Sprache.

V. Cl. wöch. 4 St. Pödy 1. Cursus mündlich und schriftlich übersetzt bis zum 5. Abschnitt. Memoriren der darin enthaltenen Wörter. Exercitien. Sprechübungen.

IV. Cl. wöch. 3 St. Vollenbung des 1. Cursus von Pödy und Uebersetzung des 2. Cursus bis zum 3. Abschnitt. Memoriren der darin enthaltenen Wörter. Einige Stücke aus Lüdwing 1. Sprechübungen. Exercitien.

III. Cl. wöch. 3 St. Grammatik und schriftliche Uebungen nach Pödy II., von dem 3. Abschnitt an bis zum 7. Lesehefte aus Lüdwing 1. Memoriren von Wörtern und Erzählungen Sprechübungen. Exercitien.

II. Cl. wöch. 3 St. Sentaz nach Pödy II., von dem 8. Abschnitt an bis zum 9. Repetition der früheren Abschnitte (III—VI). Lüdwing II., schriftlich und zurückübersetzt: von S. 127 an bis 140; mündlich: S. 1—11, 115—126, 235—258; memorirt: S. 320—327. Sprechübungen. Exercitien. Privatlectüre.

I. Cl. wöch. 2 St. Mündliche und schriftliche Uebungen aus Borel's Grammatik, S. 28—163. Lucree von Renard; Phödre von J. Racine. Privatlectüre. Exercitien. Becker, Conrector.

#### c) Lateinische Sprache.

VII. Cl. wöch. 9 St. Die Formenlehre des regelmäßigen Substantivs, Adjectivs und Verbums; die Zahl- und Rückwörter. Die entsprechenden Beispiele aus Spieg's Uebungsbuch für VII. wurden mündlich und schriftlich übersetzt und soeben zurückübersetzt. Memoriren der darin vorkommenden Vocabeln. Wöchentlich 1 Exerctium schol.

Wagner.

VI. Cl. wöch. 9 St. Die Formenlehre des Unregelmäßigen wurde in Verbindung mit einer Wiederholung des regelmäßigen Theiles nach Fustche's Grammatik erlern; die wichtigsten syntactischen Regeln nach Spieg's Uebungsbuch Abth. II, Abschn. 2 eingeübt; die meisten betreffenden Uebungsstücke aus Spieg's Abschnitt 1 u. 2, mündlich und schriftlich übersetzt; die meisten lat. Fabeln und Erzählungen des Uebungsbuchs in wöchentlich 2 St. übersetzt und memorirt; in Hauptich's Vocabularium wurden alle die Ableitung der Subst., Adject., Adverb., die Conjunction, und die Zusammenfügung der Verba behandelnden Bemerkungen geübt. 1 Exerct. schol. wöchentlich.

Brandtscheid.

V. Cl. wöch. 9 St. Das Wichtigste aus des Celsus' Lehre nach Fustche. Wiederholung des unregelmäßigen Verbums. Uebersetzung der von Celsus' und Celsus' Uebungsstücke in Spieg's Uebungsbuch. Wöchentlich 1 Exerct. schol. Uebersetzung, Erklärung und theilweises Memoriren von Corn. Nep. Miluades, Themistocles, Aristides, Pausanias, Climon, Lysander, Alcibiades und Epaminondas.

Schulz.

IV. Cl. wöch. 9 St. In Fustche's Grammatik. 1. Zbl. S. 83; 2. Zbl. S. 3—57, sowie das Hauptstückliche v. d. or. obliq. und dem Particp. Schriftliche Uebersetzung der meisten Beispiele von Spieg's Uebungsbuch für III. Cap. 82—90. 3 Cl. — Die Elemente der Prosa und des Particp.

mit Uebungen nach Friedemann. Aus desselben Chrestom. §. 3 und §. 6 x) überlegt und theilweise memorirt. 2 St. — Caes. d. g. lib. I, c. 1—30; lib. IV ganz; lib. V, bis Cap. 15 überlegt und größtentheils memorirt. 3 St. Exercit. schol. 1 St. **Grande.**

III. Gl. wöch. 10 St. Lehre vom Tempus und Modus, eingeübt an den Beispielen in Krebs' Anleitung. Exercit. domestica und scholastica. 3 St. — Caesars B. Gall. I—III. Cic. pro rege Deiotaro und de Imperio Cn. Pompei. Liv. I, 1—30. — Privatim unter Controle Caesar B. G. VII. 4 St. **Stell.**

Zeltbausch ausgewählte Stücke aus Ovid. Einleitung über Ovids Leben mit den Citaten aus Ovids Schriften, dann Nr. 61—70, endlich Nr. 2—4. Wöchentlich 2 St. Metrisch professiohe Uebungen meist nach Friedemann's Anleitung Nr. 1, mit Vorausschickung genauerer Erörterungen über lat. Profodie. 1 St. Krebs, Professor.

II. Gl. wöch. 10 St. Cicero's. opp. sel. ex ed. Matthiae. N. X. XIV. XV. XXXIX. XL. XLII. Dann orat. p. Rose. Amer. gramm. und histor. erklärt, mit häuslicher schriftl. Uebersetzung. 3 St.

Livii ann. VIII. 30 bis IX. 30 mit Uebungen im Lateinsprechen. 2 St.

Geistl. Aufgaben Nr. 47—60, 63 u. 64 häuslich schriftlich überlegt, vom Lehrer in der Classe durchgegangen und zu Hause sowohl in Concert als Abschrift corrigirt. Darneben Extemporalien aus dem Deutschen in's Lateinische und umgekehrt. Krebs' Anleitung nach Bedürfnis benützt. Memorirübungen. 2 St. **Krebs.**

Virg. Aen. lib. IV. — Horat. carm. I, 1, 2, 3, 6, 7, 12 überlegt, erklärt und memorirt. — Uebungen in der lat. Versification, bes. im elegischen Vermaß nach Friedemann's Anleitung II. 3 St. **Schmitt.**

Die lat. Privatlectüre der Obersecundaner bezog sich auf Zallust oder Livius oder Cicero's mittelschwere Reden, die der Untersecundaner auf Livius oder Cicero's leichtere Reden und wurde von dem Ordinarius kontrollirt. Krebs.

I. Gl. wöch. 8 St. Cic. de Orat., mit Auswahl. 3 St. — Uebersetzung aus dem Deutschen in's Lateinische: 1) aus Rügelebach's Stilübungen Heft II. 2) eines Theils von Schiller's Abhandlung, die die Entstehung des Mythos und Sagen. Exercitien und Extemporalien. 3 St. — Lateinische Aufsätze: 1) Nusquam est, qui ubique est. Sen. 2) Nimia fiducia calamitati esse solet. Corn. Nep. Pelop. III, 1. 3) Spectamus agendo zur Erläuterung der Zentenz Chilon's: *Ἡσθὺς αἰσχροῦ.* 4) *Ἡσθὺς zelotus* e. do ridiculus nach Cic. de Orat. II, 54 sqq.

Die Privatlectüre im Lat. erstreckte sich hauptsächlich auf Heras und Cicero, bei einem Schüler auch auf Cinctilian. **Schmitt.**

Horatii Carm. I, 1, 2, 6; II, 13—19; Sat. I, 1, 3, 4, 6, 9; II, 6, 8; Epp. I, 6, 7—10, 12. **Grande.**

## d) Griechische Sprache.

IV. Gl. wöch. 5 St. Die Formenlehre nach Buttmann's Schulgrammatik und den Beispielen von Ziegler's Breiter Uebungsbuch bis zu der Formation auf ... 4 St. Exercit. schol. 1 St. **Grande.**

III. Gl. wöch. 6 St. Die unregelmäßigen Verben eingeübt durch mündliche und schriftliche Uebersetzungen aus Psalm's Schulbuch und dessen Elementarbuch der griech. Grammatik. Einiges über die Präpositionen. — Aus Steuß's Chrestomathie griech. Historiker: Apollodor Nr. 1. und 2. (Nr. 3. privatim). Xenoph. Anab. Nr. 1—6. **Stell.**

Im Winter: Homer. Od. I. II., 1—200. 2 St. **Stell.**

II. Gl. wöch. 6 St. Xenoph. Cyrop. Lib. I. mit schriftl. häusl. Uebersetzung. Genaue grammatische Erklärung. 2 St.

Homeri Odys. XXII. XXIII. Iliad. VI. VII. VIII.; auch noch ziemlich in's Grammatische eingehend durchgenommen. 2 St.

Grande's Aufgaben Curs. I & II. Nr. 9—14, 20—24, 28—30; Nr. 12—15, 18—22, 30 und 31; Nr. III. Nr. 3, 6, 10; Nr. IV. Nr. 16, 17, 23, 24; Nr. VI. A. a: 8, 9; b, 24, 25, 29, 30, 37, 41; c: 6, 8, 13, 17; B. 6—9, 15; Nr. VI. 4—10, 17, 18; Nr. VII. 1—5, 9; Nr. VIII. 15, 16. Die Behandlung wie oben im Lateinischen. Geistl. Daneben Extemporalien aus dem Deutschen in's Lateinische und umgekehrt. Memorirübungen. 2 St.

Die Privatlectüre der Obersecundaner umfaßte den Reiz von Platon's Kriton; sodann die Apologie, auch Homer und Xenoph. Anab.; die der Untersecundaner Xenoph. Anab. oder Steuß's Chrestomathie unter Controle des Ordinarius. Krebs.

I. Gl. wöch. 9 St. Platon's Gorgias historisch allseitige Erklärung. 3 St.

Grande's Aufgaben Curs. III. Nr. 21—24, 29—31, 35, 39, 50—53, 56, 60, 64. Die Behandlung wie in der Secunda Lat. Geistl. Daneben Extemporalien aus dem Deutschen in's Griech. und umgekehrt. Memorirübungen. 1 St. **Krebs.**

Sophocles. Oed. Rex und Oed. Col. 2 St. — Privatim: Cicero und Epigramme aus Steuß's Anthologie griech. Epiker I. Hom. II. 1—XII. **Stell.**

## e) Hebräische Sprache.

II. Nr. wöch. 2 St. Die Formenlehre bis zu den Verbis contractis nach Gesenius mit schriftl. Uebersetzung der in Brüdner's Hülfsbuch enthaltenen Beispiele. 2 St.

I. Nr. wöch. 2 St. Die Reminiscenzen und die unregelmäßigen Verben, eingeübt nach Brüdner's Beispiel. Gelesen wurden Genesis und Psalmen in Auswahl. **Grande.**

## f) Englische Sprache.

II. Abth. wöch. 2 St. Plate. I. Gurf. bis zur 60. Section mündlich und meistens schriftlich übersezt. Memorien der dazu gehörigen Wörter.

I. Abth. wöch. 2 St. Vollenbung des 1. Gurf. von Plate und Uebersetzung des 2. Gurf. bis zu Seite 30. Memorien der dazu gehörigen Wörter. Bedet.

## B. Wissenschaftlicher Unterricht.

## a) Religionslehre.

## a) Evangelische.

VII. & VI. Cl. wöch. 2 St. Biblische Geschichte. Bibel sprache und Gesangbuchlieder. Sauer.

V. & IV. Cl. wöch. 2 St. Katechismenunterricht. Veder aus dem Gesangbuche. Schriftliche Predigtwiederholung. Bis zum 16. Juli Ddr., Stadtpfarrer;

darauf: Ohly, Pfarrer.

III. & II. Cl. wöch. 2 St. Iherischer Religionsunterricht: die Vorträge. Kroschelgeschichte 1-9. Schriftliche Predigtwiederholung. Ddr.

Wiederholung der Vorträge; dann vornehmlich im Winterhalbjahr: die Lehre vom göttlichen Gesez. Zugleich cursische Lectüre von Act. 10 bis Ende und das Ewang. Johannis. Ohly.

I. Cl. wöch. 2 St. Mündliche Vorträge über die Sonntagspredigt. Nach dem Urtexte wurden gelesen und erklärt: die Aeden des Herrn Jesu, wie sie bei Matthäus Cap. 10-13 sich finden. Ddr.

Nach dem Urtexte wurde gelesen und erklärt das Ewang. des Marcus bis zum Schluss. Ohly.

## b) Katholische.

VII. & VI. Cl. wöch. 2 St. Biblische Geschichte des alten Testaments nach Schuster. Kleiner Diöcesankatechismus, 3. Hauptstück.

V. & IV. Cl. wöch. 2 St. Die kurze Religionsgeschichte und das 2. Hauptstück im großen Diöcesankatechismus.

III. & II. Cl. wöch. 2 St. Die Lehre über die Person Jesu Christi und über das Wesen der Kirche, sowie Geschichte der letzteren, 1. Zeitraum, nach Martin.

Koll, Pfarrer.

## b) Mathematik.

VII. Cl. wöch. 3 St. Numeriken und die 4 Species in reinen und angewandten ganzen Zahlen; mündlich und schriftlich. Einiges von den Brüchen. Hilfslehrer Sauer.

VI. Cl. wöch. 4 St. a) Arithmetik Vollständige Behandlung der gemeinen Brüche, mündlich und schriftlich.

Der selbe.

b) Geometrie. Anschauungsunterricht. Grundeigenschaften der unbegrenzten und theilbegrenzten geometrischen Größen und Bestimmung ihrer gegenseitigen Lage. Die ebenen Figuren. Brandtschid.

V. Cl. wöch. 4 St. a) Arithmetik. Vürgerliches Rechnen. Sauer.

b) Geometrie. Von der Lage je dreier räumlichen Gegenstände zu einander, insbesondere dreier Ebenen. Von den Gegen- und Winkeln. Das Dreieck in Bezug auf seine Umfangsgrößen; das Viereck. Wagnert.

IV. Cl. wöch. 4 St. a) Arithmetik. 2 Stunden. Die Proportionen und ihre Anwendung auf die Regelretri, Aufgaben mit verschiedenartiger Lösung; die Decimalbrüche; einfache Gleichungen, algebraische Uebungen.

b) Geometrie. 2 St. Die Winkel und Parallelen; die Winkelsumme der geradlinigen Figuren; die Umfangsgrößen des Dreiecks; Congruenz der Dreiecke; Anwendung derselben auf Eigenschaften des Dreiecks und Parallelogramms, so wie auf Constructionen; die Linien und Winkel im Kreise.

III. Cl. wöch. 4 St. a) Arithmetik. 2 Stunden. Wiederholung der Decimalbrüche; Bruchabrechnung; Quadraten und Ausziehung der Quadratwurzel; Proportionen; einfache Gleichungen, algebraische Aufgaben.

b) Geometrie. 2 St. Anwendung der Congruenz der Dreiecke auf Eigenschaften des Dreiecks, besonders des Parallelogramms; die mit dem Kreise verbundenen Linien, Winkel und geradlinigen Figuren; Gleichheit der geradlinigen Figuren und Berechnung ihres Flächeninhalts; Proportionalität der geraden Linien; planimetrische Aufgaben.

II. Cl. b. wöch. 4 St. a) Arithmetik. 2 Stunden, wovon im Winter 1 combinirt mit Abth. a. Wiederholung der Decimalbrüche; Quadraten und Ausziehung der Quadratwurzel, Cubiren und Ausziehung der Cubikwurzel; Proportionen; Potenzenlehre; einfache und quadratische Gleichungen, algebraische Aufgaben (den letzten Gegenstand im Winter mit Abth. a).

b) Geometrie. 2 St. Gleichheit der geradlinigen Figuren und Inhaltsberechnung; Proportionalität der geraden Linien; Aehnlichkeit der geradlinigen Figuren und Proportionalität derselben; Kreisberechnungen; planimetrische Aufgaben.

II. Cl. a. wöch. 4 St. a) Arithmetik. 2 Stunden, wovon im Winter 1 combinirt mit Abth. b. Potenzenlehre; Logarithmen und ihre Anwendung auf das Rechnen; Zinseszinsberechnung; arithmetische und geometrische Progressionen; algebraische Aufgaben mit einfachen und quadratischen Gleichungen in der combinirten Stunde.

b) Geometrie. 2 St. Kreisberechnungen; Anwendung der Algebra auf Geometrie; ebene Trigonometrie; trigonometrische Aufgaben.

1. Cl. wöch. 3 St. Wiederholungen; ebene Trigonometrie; Stereometrie. Schend, Professor.

## c) Naturwissenschaft.

VII. & VI. Cl. comb. wöch. 2 St. Säugethiere.

V. Gl. wöch. 2 St. Im Sommer: Botanik.  
Im Winter: Amphibien und Fische, letztere nicht be-  
endet. Wagner.

IV. Gl. wöch. 2 St. Im Sommer: Botanik.  
Im Winter: Die Amphibien und das Wesentliche  
über die Fische.

III. Gl. wöch. 2 St. Im Sommer: Botanik.  
Im Winter: Die wirbellosen Thiere, besonders die In-  
sekten. Schenk.

II. Gl. wöch. 2 St. Physik. Allgemeine Eigen-  
schaften der Körper. Die besonderen Eigenschaften der  
festen, tropfbarflüssigen und luftförmigen. Magnetismus.

I. Gl. wöch. 2 St. Physik. Optik. — In wöchent-  
lich 1 Stunde wurden die freiwillig daran theilnehmen-  
den Schüler der Prima und Secunda mit dem Wichtigsten  
aus der mathematischen Geographie bekannt gemacht.

Wagner.

#### d) Geographie.

VII. Gl. wöch. 3 St. Vorbegriffe; Vertbeilung von  
Land und Meer; Klimaffe und Eintheilung derselben; Ge-  
staltung des Festlands nach Hoch- und Tiefstand; Haupt-  
flüsse und Hauptgebirge. Nach Beckling's Leitfaden.

Sauer.

VI. Gl. wöch. 3 St. Wiederholung der Vorbegriffe  
und allgemeinen Uebersicht über die fünf Erdtheile und  
Meere. Eingehende physische und übersichtliche politische  
Beschreibung Deutschlands und der Schweiz mit besonderer  
Berücksichtigung des Herzogthums Nassau. Brandtscheld.

V. Gl. wöch. 2 St. Die germanische Welt.

IV. Gl. wöch. 2 St. Die romanische Welt. Wieder-  
holung der übrigen Länder. Schulz.

#### e) Geschichte.

VII. Gl. wöch. 2 St. Einleitende Uebersicht und Ge-  
schichte der orientalischen und der griechischen Völker, mehr  
biographisch und anknüpfend an hervorragende Persönlich-  
keiten, als die Träger ihrer Zeit. Nach Weitzel's Lehr-  
buch.

Sauer.

VI. Gl. wöch. 2 St. Die alte römische und die Ge-  
schichte des Mittelalters bis zum Interregnum, mit Berück-  
sichtigung der Geographie. Brandtscheld.

V. Gl. wöch. 2 St. Die orientalische und griechische  
Geschichte. Schulz.

IV. Gl. wöch. 2 St. Nach einer überschüssigen Be-  
handlung von Alt-Italien: Die römische Geschichte bis auf  
Cäsar. Brandtscheld.

III. Gl. wöch. 3 St. Die deutsche Geschichte bis zu  
Maximilian I. Schulz.

II. Gl. wöch. 3 St. Die neuere Geschichte von der  
Entdeckung America's bis zum Ende des siebenjährigen  
Kriegs mit Berücksichtigung der Geographie. Brandtscheld.

II. Gl. wöch. 3 St. Römische Geschichte. Deutsche  
Geschichte bis zum Hohenstaufischen Zeitalter.

I. Gl. wöch. 3 St. Die Geschichte der französischen  
Revolution bis zum Jahr 1815. Römische Geschichte.  
Deutsche Geschichte bis zum Interregnum. Repetitionen  
aus der griechischen Geschichte. Stoll.

#### f) Pöbegeretik.

I. Gl. wöch. 1 St. im Winter. Nach einer Einleitung  
über den Ursprung und das Wesen der Universitäten:  
Zweck und Einrichtung des akademischen Studiums mit  
Berücksichtigung der einzelnen Fakultäten. Schmitt.

### C. Kunstübungen.

#### a) Kalligraphie.

VII. Gl. wöch. 3 St. Einüben der Grundformen der  
deutschen und lateinischen Schrift; die Alphabete; Schreib-  
übungen in denselben, ausgeführt in Worten und Sätzen.

VII. Gl. wöch. 2 St. Fortgesetzte Schreibübungen,  
sowie Übungen im Schnellschreiben nach Dictaten.

V. Gl. wöch. 2 St. Wie in Gl. VI., nebst Uebung  
der griechischen Schrift. Sauer.

#### b) Zeichnen.

##### a) Dessinirlich.

VII. Gl. wöch. 2 St. Freies Handzeichnen zur Ue-  
bung in den ersten Elementen; ebenso nach Würfel, Oval  
und Kugel.

VI. Gl. wöch. 2 St. Wie oben in ausgebreiteter  
Weise und Schattirung der Naturkörper. Leichtere Anfangs-  
gründe im Baumschlag. Umriss einzelner Gesichtstheile in  
leichter Schattirung.

V. Gl. wöch. 2 St. Umriss und Eintheilung des  
menschlichen Hauptes, wie auch Halbgesichter in leichter  
Schattirung. Zusammenhang mehrerer Naturkörper mit  
Anwendung der Perspective. Leichtere Baumschläge, wie  
landschaftliche Bruchstücke.

IV. Gl. wöch. 2 St. Wie oben in ausgebreiteter  
Weise. Ausgeführte Köpfe, Thierskizzen, dergleichen Land-  
schaften, Ornamente, wie auch Gesichtstheile nach Gyps-  
abgüssen.

##### b) Privatim

wurde der Unterricht nach ausgeführten Köpfen und Land-  
schaften ertheilt, das Studium nach einer der vorhandenen  
Gypsabgüsse vorgenommen und mit den weiter vorgeschrit-  
tenen Schülern landschaftliche Bruchstücke nach der Natur  
gezeichnet. Dürst, Zeichenlehrer.

#### c) Gesang.

VII. & VI. Gl. wöch. 2 St. Gesänge und Trefferübun-  
gen; das Nothwendige aus der Theorie. Einübung eines  
und zweistimmiger Lieder.



V. & IV. Cl. wöch. 1 St. und III. & II. b Cl. wöch. 1 St., sowie die theilweise Leitung der Turnübungen auf Einübung von Chordien und vierstimmiger Gesänge. Das dem Turnspiele beehrte derselbe.  
Rdthige aus der Theorie wurde hiermit verbunden.

Sauer.

#### c) Reitunterricht.

Mit Benutzung der Herzoglichen Reitbahn wurde, wie in früheren Jahren, einzelnen Schülern Reitunterricht erteilt von dem Reitlehrer Stroh.

### D. Körperliche Übungen.

#### a) Tanzunterricht,

der im Gymnasialgebäude in einem dazu bestimmten Saale erteilt wird, nahmen während des Wintersemesters 25 Schüler bei dem Tanz- und Turnlehrer Liebich.

#### d) Baden und Schwimmen.

Die Bades- und Schwimmanstalt des Gymnasiums, die aber während des unfreundlichen Sommers nur wenig benutzt werden konnte, stand in der früheren Weise unter Aufsicht und Leitung des hiesigen Pärzers und Damastwebers G. Landmann.

#### b) Turnunterricht.

Die Einübung der Riegevorleser (während des Win-

### C. Ästhetische Bildung.

Zunächst wurden die der Anstalt zu Gebote stehenden Mittel, als: Pflege des Gesanges, des Zeichens- und Tanzunterrichts, die Schulfeste u. sorgfältig benutzt. Auch durften sich die Gymnasialschüler an den Concerten der hiesigen Regimentsmusik, sowie an denen des Gesangsvereins für gemischten Chor als Zuhörer betheiligen. Zur Förderung der geselligen Bildung war den Schülern der oberen Klassen der Besuch der von der Casino-Gesellschaft veranstalteten Bälle wie in früheren Jahren gestattet.

### D. Disciplin.

Die von der Anstalt getroffenen und in den beiden vorigen Programmen erwähnten Anordnungen, Disciplinarvergehen der Schüler möglichst zu verhüten, haben sich auch in diesem Schuljahre wohl bewährt. Erbliche mit härteren Strafen zu ahnende Uebertretungen sind nur sehr wenige vorgekommen.

### E. Physisches Wohl.

Der Gesundheitszustand war im Ganzen bei Lehrern und Schülern sehr befriedigend. Nur ein einziger Schüler lag fast den ganzen Sommer hindurch an einer schweren Krankheit darnieder und kann sich auch zur Zeit noch nicht an allen Schularbeiten betheiligen.

## II. Chronik des Gymnasiums.

Das Schuljahr begann am 20. April v. J. mit der Aufnahmepflichtung. Von den 25 neu angemeldeten Zöglingen trat einer auf Grund seines Zeugnisses ohne Prüfung in die V. Klasse ein; 24 unterzogen sich der Prüfung und wurden bis auf einen, der wegen mangelnder Vorkenntnisse abgewiesen werden mußte, in die dem Prüfungsergebnisse entsprechenden Klassen aufgenommen (20 nach VII., 2 nach V., 1 nach III.). Tags darauf fand zur Eröffnung des Semesters die allgemeine Versammlung statt, und Montag den 23. April Vormittags 7 Uhr nahm der Unterricht in allen Klassen seinen Anfang.

Vom 26. Mai bis 4. Juni Pfingstferien.

Der 24. Juli war der Feier des Geburtsfestes Seiner Hoheit des Herzogs gewidmet. Die Anstalt beging das hohe Fest durch einen Redeact in der Aula des Gymnasiums. Die Festrede hielt der Professor Schulz und sprach über die Bedeutung des rechten historischen

Sinnes für die Gegenwart, sowie über die Einrichtung des historischen Unterrichts auf höheren Lehranstalten.

Am Kirchweihfeste, das am 15. und 16. August gefeiert wurde, theiligten sich auch die Gymnasialschüler in herkömmlicher Weise und hatten zu dem Ende einen schulfreien Nachmittag.

Um die Ausföhrung größerer Bauarbeiten im Gymnasialgebäude zu ermöglichen, wurde nach vorgängiger Genehmigung Seitens der Herzoglichen Landesregierung die Herbstprüfung schon Donnerstag und Freitag den 30. und 31. August abgehalten, und dauerten die darauf eingetretenen Ferien bis zum 8. October. Zu der auf diesen Tag anberaumten Ausnahmeprüfung hatten sich sechs Aspiranten gemeldet. Einer derselben, Rudolph Müller, Sohn des Landoberthsultheisereizehnhülsen Herrn Müller zu Dillenburg, war mit besonders guten Zeugnissen versehen und sollte für Secunda geprüft werden. Er erkrankte aber, nachdem er einige schriftliche Arbeiten vollendet hatte, und erlag der Krankheit, einem gastrischen Fieber, schon am vierten Tage, in Anwesenheit seines auf die erste Nachricht herbeigeeilten Vaters. Möchten die so schwer getroffenen Atern an ihren übrigen Kindern all die schönen Hoffnungen erfüllt sehen, die sie auf diesen ältesten so früh geschiedenen Sohn gesetzt hatten!

Von den fünf übrigen Prüflingen wurde 1 der III., 1 der IV., 1 der VI. und 2 der VII. Classe zugetheilt.

Am 9. October Vormittags 9 Uhr allgemeine Versammlung und am Nachmittage desselben Tages Beginn des Unterrichts.

Am Informationsfeste (4. November) theiligten sich die evangelischen Lehrer und Schüler des Gymnasiums gemeinsam an der Feier des heil. Abendmahls.

Der schriftliche Theil der diesjährigen Frühlingsmaturitätsprüfung wurde in den Tagen vom 11. bis zum 15. Februar erledigt. Zu derselben sind 4 Primaner zugelassen worden. Das Endergebnis kann erst im Programme des nächsten Jahres mitgetheilt werden.

Die sechs Prüflinge des vorigen Jahres (vgl. Programm von 1860, S. 27) haben sämtlich die Prüfung bestanden, die in ihrem mündlichen Theile unter Anwesenheit und Leitung der Herren Regierungsräthe Dr. Firnhaber und Dr. Sporer vom 19. bis zum 23. März abgehalten und beurtheilt worden ist, und studirt Karl Hartmann von Eppstein, Friedrich Kempf von Herborn, Theodor Müller von Dillenburg Theologie, Gustav Schmidt von Klafstätten Jurisprudenz, Wilhelm Wegler von Weilburg und Friedrich Schend von Dillenburg Fortswissenschaft.

Nachträglich wird hier bemerkt, daß der Studierende der Medicin, Moritz Thilenius von Gms, um den bestehenden Vorschriften über die Maturitätsprüfung zu genügen, sich auf Weisung Herzoglicher Landesregierung dieser Prüfung an dem hiesigen Gymnasium in den Herbstferien unterzogen und dieselbe bestanden hat. Er setzt gegenwärtig seine medicinischen Studien auf der Universität zu München fort.

### III. Statistische Uebersicht.

#### 1) Schülerzahl.

Das Schuljahr wurde mit 125 Schülern eröffnet, zu denen im Laufe desselben noch 9 hinzutamen, so daß die Anstalt im Ganzen von 134 Schülern besucht worden ist. Das Nähere ergibt sich aus folgender Zusammenstellung:

Klasse.	Bestand während des Schuljahres.					Abgang.					Bestand am Schlusse des Schuljahres.
	Evang.	Kathol.	Summ.	Giefse.	Nuov.	Evang.	Kathol.	Summ.	Giefse.	Nuov.	
I a.	5	—	5	1	4	1	—	1	—	1	4
b.	6	—	6	2	4	1	—	1	—	1	5
II a.	9	1	10	3	7	1	—	1	—	1	9
b.	9	—	9	2	7	—	—	—	—	—	9
III.	18	—	18	4	14	2	—	2	1	1	16
IV.	22	—	22	13	9	—	—	—	—	—	22
V.	18	6	24	14	10	1	—	1	1	—	23
VI.	15	1	16	14	2	—	—	—	—	—	16
VII.	20	4	24	10	5	3	—	3	—	3	21
	122	12	134	72	62	9	—	9	2	7	125

## 2) Bibliothek und Lehrapparate.

Die Verwaltung der Bibliothek hatte auch in diesem Jahre der Collaborator Brandtsch. Für neue Anschaffungen waren 250 fl. bewilligt. Auch die übrigen Lehrapparate wurden erheblich vermehrt, namentlich aber der alte unbrauchbar gewordene Flügel durch einen neuen ersetzt, zu dessen Erwerbung eine Summe eigens disponibel gestellt worden war.

An Geschenken, für welche hiermit den freundlichen Gebern geziemend gedankt wird, erhielten die Bibliothek und der naturhistorische Apparat Folgendes:

- 1) Von der Heyer'schen Universitätsbuchhandlung (Ernst Heinemann) in Gießen:  
Schaumann, Dr. G., die Weltgeschichte für den Schulgebrauch. Abth. I & II. Gießen 1858.
- 2) Von dem Tertianer Hermann Reuter:  
Strauß, Fr. Ad., Sinai und Golgatha, Reise in das Morgenland, 3. verb. und verm. Aufl., mit 4 Ansichten und einem Plane von Jerusalem. Berlin 1850.
- 3) Von Herrn Collaborator Dr. W. Thomas seine Abhandlung:  
De Aristotelis *Ἐσωτερικῶς λόγος* de quo Ciceronis Aristotelio more etc. Göttingae 1860.
- 4) Von Herrn Conrector Dr. Sandberger zu Wiesbaden dessen:  
Geologisches A. B. C., oder die ersten Elemente der allgemeinen Geologie. Wiesbaden 1861.
- 5) Vom Verein für Naturkunde im Herzogthum Nassau:  
Die Jahrbücher des Vereins. Vierzehntes Heft. Wiesbaden 1859.
- 6) Von Herrn Obermedicinalrath Dr. Herz zu Weilburg, außer verschiedenen andern Büchern:  
Bieland's deutscher Vortext, Vb. 1, 2 und 5—8. Weimar 1773 und 74.  
Desselben Geschichte des Agathon, Thl. 1 und 2. Frankfurt und Leipzig 1766.  
Braun, G. Chr., Hermann der Cherusker, ein Heldengedicht in 12 Gesängen. Mainz 1819.  
Thomá, Dr. G., Geschichte des Vereins für Naturkunde im Herzogthum Nassau und des naturhistorischen Museums zu Wiesbaden. Wiesbaden 1842.
- 7) Von Herrn Lieutenant von Solbach zu Weilburg: ein Räufesbuffard.

## IV. Anfang des neuen Schuljahres.

Das neue Schuljahr beginnt Freitag den 12. April mit der Aufnahmeprüfung neuer Zöglinge, die bei ihrer Anmeldung Geburtscheine und Zeugnisse über die genossene Vorbildung vorzulegen haben.

Diesjenigen Schüler, welche von einer inländischen Anstalt auf das hiesige Gymnasium übertreten wollen und nach den gesetzlichen Bestimmungen von einer Prüfung befreit sind, haben gleichwohl Entlassungszeugnisse von der früher besuchten Anstalt beizubringen.

## V. Verzeichniß der Schüler im Schuljahre 1860—61.

(Die mit \* bezeichneten sind im Laufe des Schuljahres abgegangen.)

### Primaner.

- |   |   |  |
|---|---|--|
| <p>A.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1) Kröber, Karl, Dilsen.</li> <li>2) Laup, Adolph, Bielefeld.</li> <li>3) Stritter, Wilhelm, Weilburg.</li> <li>4) Stadtrat, Karl, Beyer, Amts St. Goarshausen.</li> </ol> | <p>B.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>3) * Bill, Heinrich, Homburg.</li> <li>1) Buderus, Alb., Christenbütte bei Schupbach, Amts Kunkel.</li> <li>2) Gramer, Karl, Montabaur.</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>4) * Giese, Wilhelm, Montabaur.</li> <li>4) Moser, Christian, Weilburg.</li> <li>5) Stahl, Wilhelm, Weinbach, Amts Weilburg.</li> <li>6) Wiegand, Friedrich, Weilburg.</li> </ol> |
|---|---|--|

### Secundaner.

- |  |   |  |
|--|---|--|
| <p>A.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1) Ault, Ludwig, Dilsenburg.</li> <li>2) Bingle, Ferdinand, Herborn.</li> <li>3) * Galt, Ludwig, Kunkel.</li> <li>4) Haas, Rudolph, Dilsenburg.</li> <li>5) Haas, Albert, Dilsenburg.</li> <li>6) Mellor, Karl, Weilburg.</li> <li>7) Mendel, Rudolph, Karlenberg.</li> </ol> | <p>B.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>8) Mepler, Wilhelm, Dilsenburg.</li> <li>9) Quentel, Eugen, Weilburg.</li> <li>10) Schend, Emil, Dilsenburg.</li> <li>11) Schmitt, Walter, Weilburg.</li> <li>1) Regel, Karl, Gaudernbach, Amts Kunkel.</li> <li>2) Müller, Adolph, Ulfingen.</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>3) Rößlich, Emil, Weilburg.</li> <li>4) Schmidt, Friedrich, Rastätten.</li> <li>5) Schmidt, Wilhelm, Saalfeld (Sachsen Meiningen).</li> <li>6) Schöndorf, Gustav, Münchhausen, Amts Herborn.</li> <li>7) Thilenius, Otto, Höfste a. Rh.</li> <li>8) Wiegand, Heinrich, Weilburg.</li> </ol> |
|--|---|--|

### Tertianer.

- |   |  |   |
|---|--|---|
| <ol style="list-style-type: none"> <li>1) Hartmann, Emil, Weilburg.</li> <li>2) * Hecker, Robert, Weilburg.</li> <li>3) Buderus, Wilhelm, Hirsgebain (Großherzogthum Hessen).</li> <li>4) Gálar, Karl, Bielefeld, Amts Kunkel.</li> <li>5) Gortilius, Ernst, Weilburg.</li> <li>6) Gummighaus, Aug., Kernerod.</li> <li>7) Held, Werner, Rastätten, A. Selter.</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>8) Hermann, Wilhelm, Leun, Kreis Weiphar.</li> <li>9) Rirschbaum, Fern., Bielefeld, Amts St. Goarshausen.</li> <li>10) Kröb, Alfred, Weilburg.</li> <li>11) Kommel, Wilhelm, Homburg.</li> <li>12) Neundorf, Gustav, Herborn.</li> <li>13) * Cpel, Wilhelm, Rastätten.</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>14) Reuter, Hermann, Völlerbach, Amts Herborn.</li> <li>15) Schend, Gotthard, Rastätten.</li> <li>16) Schraubebach, Rudolph, und</li> <li>17) Schraubebach, Karl, Windhof bei Weilburg.</li> <li>18) Schröder, Heinrich, Seelbach, Amts Kunkel.</li> </ol> |
|---|--|---|

### Quartaner.

- |  |   |   |
|--|---|---|
| <ol style="list-style-type: none"> <li>1) Appel, Wilhelm, Weilburg.</li> <li>2) Braun, August, Weilburg.</li> <li>3) Dör, Hermann, Ulfingen.</li> <li>4) Engel, Karl, Kunkel.</li> <li>5) Görtling, Wilhelm, Weilburg.</li> <li>6) Göp, Karl, Weilburg.</li> <li>7) Gappfeld, Richard, Weinbach, Amts Weilburg.</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>8) Gappfeld, Hugo, Weinbach, Amts Weilburg.</li> <li>9) Kröb, Albert, Weilburg.</li> <li>10) Krenner, Wilhelm, Dersbach, Amts Weilburg.</li> <li>11) Moser, Karl, Weilburg.</li> <li>12) Rößlich, Albert, Weilburg.</li> <li>13) v. Reichenau, Karl, Weilburg.</li> <li>14) Ross, Emil, Weilburg.</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>15) Roth, Wilhelm, Weilburg.</li> <li>16) Rübsamen, Wilh., Weilburg.</li> <li>17) Schmidt, Otto, Gemünden, Amts Kernerod.</li> <li>18) Schmidt, Leopold, Weilburg.</li> <li>19) Schneider, Wilh., Weilburg.</li> <li>20) Schneider, Moriz, Herborn.</li> <li>21) Sell, Wilh., Kantenhamelbach.</li> <li>22) Steiger, Karl, Homburg a. d. L.</li> </ol> |
|--|---|---|

### Quintaner.

- |  |   |  |
|--|---|--|
| <ol style="list-style-type: none"> <li>1) Appel, Karl, Weilburg.</li> <li>2) Becker, Emil, Weilburg.</li> <li>3) Bender, Albert, Gräbenwiesbach, Amts Ulfingen.</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>4) Böttger, Gustav, und</li> <li>5) Böttger, Adolph, Verleburg (Preußen).</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>6) Brühl, Joseph, Windhof bei Weilburg.</li> <li>7) Giese, Felix, Lurin.</li> </ol> |
|--|---|--|

- 8) Geiß, Fridolin, Weiburg.
- 9) Götz, Julius, Weiburg.
- 10) \* Liebig, Julius, Weiburg.
- 11) Liefert, Hermann, Thiergarten bei Weiburg.
- 12) Rende, Gustav, Marienberg.
- 13) Repler, Georg, Weiburg.

- 14) Ries, Wilhelm, Weiburg.
- 15) Röhl, August, Weiburg.
- 16) Röthlich, Eduard, Weiburg.
- 17) Rieden, Hermann, Weiburg.
- 18) Rosenfranz, Rob., Weiburg.
- 19) Roth, Albert, Johannsburg bei Obershausen.

- 20) Rumpf, Wilhelm, Runkel.
- 21) Schäfer, Emil, Weiburg.
- 22) Schend, Otto, Weiburg.
- 23) Schraudebach, August, Windhof bei Weiburg.
- 24) Sommerlat, E., Weiburg.

### Sextaner.

- 1) v. Bibra, August, Weiburg.
- 2) Jenner v. Jenneberg, Ernst, Weiburg.
- 3) Günther, Wilhelm, Weiburg.
- 4) Landmann, August, Weiburg.
- 5) Liebig, Karl, Weiburg.

- 6) Röhr, August, Weiburg.
- 7) van Dorst, Cornelis, Weiburg.
- 8) Roos, Karl, Weiburg.
- 9) Rübsamen, Karl, Weiburg.
- 10) Schlicht, Friedrich, Weiburg.
- 11) Schulz, Friedrich, Weiburg.
- 12) Stöckigt, Albert, Weiburg.

- 13) Friesch, Gustav, Schönborn, Amts Diez.
- 14) Wiegand, Hermann, Weiburg.
- 15) Wiegand, Daniel, Weibach, Amts Hochheim.
- 16) Wingenroth, E., Weiburg.

### Septimaner.

- 1) Balzer, Karl, Weiburg.
- 2) Bayer, Heinrich, Weiburg.
- 3) Chiesä, Julius, Turin.
- 4) Chiesä, Karl, Turin.
- 5) Deißmann, Wilh., Weiburg.
- 6) Deißmann, Rob., Weiburg.
- 7) Ehrhardt, Karl, Weiburg.
- 8) Geiß, Hermann, Weiburg.
- 9) Götz, Ferdinand, Weiburg.

- 10) Grän, August, Weiburg.
- 11) Kähler, Theodor, Weiburg.
- 12) \* Liefert, Wilhelm, Thiergarten bei Weiburg.
- 13) Moser, Gustav, Weiburg.
- 14) Perne, Wilhelm, Weiburg.
- 15) Raufsch, Karl, Weiburg.
- 16) v. Reichenau, E., Weiburg.
- 17) Schäfer, Karl, Weiburg.

- 18) Schmidt, August, und
- 19) Schmidt, Gustav, Gemünden, Amts Rennerod.
- 20) Schraudebach, Ferdinand, Windhof bei Weiburg.
- 21) Stoll, Adolph, Weiburg.
- 22) \* Waltschmidt, A., Weiburg.
- 23) \* Wismann, Julius, Weiburg.
- 24) Wiegand, Emil, Weiburg.

## VI. Die öffentliche Frühlingsprüfung

findet Dienstag und Mittwoch den 26. und 27. März, an beiden Tagen Vormittags von 8 bis 12 Uhr und am ersten Tage auch Nachmittags von 2 1/2 bis 6 Uhr in der Aula des Gymnasiums statt, und der Redeact wird am 27. März Nachmittags von 2 1/2 Uhr an im Saale des Casinogebäudes abgehalten.

### Programm des Redeacts.

- 1) Ouverture von Mozart für Pianoforte zu vier Händen, vorgetragen von dem Tertianer Wilhelm Hermann und dem Gesanglehrer.
- 2) De Sophoclis poetae adversus deos pietate. Vortrag in lateinischer Prosa vom Abiturienten Karl Stöckigt.
- 3) Gesang. Das erste Weibchen, von Mendelssohn-Bartholby.
- 4) Declamation. Der Frühling an der Gränze von Fr. Rückert, vorgetragen von dem Septimaner Ad. Stoll.
- 5) Gesang. Frühlingslied von Mendelssohn-Bartholby.
- 6) Declamation. Das seltsame Gastmahl von Ebert, vorgetragen von dem Sextaner Eduard Wingenroth.

- 7) Gesang. Chor von Hauptmann.
- 8) Declamation. Alessandro Stradella's letztes Lied, vorgetragen von dem Quartaner Moriz Schreiner.
- 9) Trio für Pianoforte, Violine und Violoncell von Mozart, ausgeführt von den Secundanern Rudolph Mende, Wilhelm Meßler und dem Gesangslehrer.
- 10) Declamation. Titus Manlius von Karl von Holtei, vorgetragen von dem Tertianer Hermann Reuter.
- 11) Gesang. Jägers Abschied vom Walde, von Mendelssohn-Bartholdy.
- 12) Declamation. Scenen aus Göthe's Torquato Tasso, vorgetragen von den Secundanern Albert Haas, Karl Regel und Emil Rößlich.
- 13) Gesang. Die Elfenkönigin von Gurschmann.
- 14) Rede und Abschiedsworte des Abiturienten Karl Kröber.
- 15) Gesang. Chor von Mendelssohn-Bartholdy.
- 16) Rede des Directors.
- 17) Cantate von Joseph Haydn.

